

Anzeiger für den Kreis Pleß

Bezugspreis: Frei ins Haus durch Boten oder durch die Post bezogen monatlich 2,50 Zloty. Der Anzeiger für den Kreis Pleß erscheint Dienstag, Donnerstag und Sonnabend. Geschäftsstelle: Pleß, ul. Piastowska 1

Nikolaier Anzeiger Plessner Stadtblatt

Anzeigenpreis. Die 8-gepaltene mm-Zeile für Poln.-Obersch. 12 Gr. für Polen 15 Gr. die 3-gepaltene mm-Zeile im Reklameteil für Poln.-Obersch. 60 Gr. für Polen 80 Gr. Telegramm-Adresse: "Anzeiger" Pleß. Postsparkassen-Konto 302622. Fernruf Pleß Nr. 52

Nr. 70

Sonntag, den 12. Juni 1932

81. Jahrgang

England für Streichung der Reparationen

Für völlige Vereinigung der europäischen Konflikte — Die Forderung an die Lausanner Konferenz — Keine Vereinbarung zwischen Paris u. London

London. Im Hinblick auf die zahlreichen Mutmaßungen über die Politik, die England auf der Lausanner Konferenz einschlagen wird, wird von zuständiger englischer Stelle mitgeteilt, daß eine amtliche Erklärung hierüber erst bei Beginn der Lausanner Konferenz erfolgen werde. Die englische Regierung halte an ihrer Forderung der vollen Streichung der Reparationen und Kriegsschulden fest und dieses Ziel werde die Richtlinie für das Verhalten der englischen Abordnung sein. Es werde von den Besprechungen in Paris zwischen Macdonald und Herricot abhängen, ob und in wieweit eine Änderung der englischen Ziele notwendig werde und welche Formen diese annehmen werden. Im Augenblick sei es ver sucht, Mutmaßungen über die englische Politik anzustellen, die über die amtliche Erklärung hinausgehen. Auch der Gespank einer gemeinsamen europäischen Front gegenüber Amerika liege, wie vielleicht aus verhandlungsgünstigen Gründen angedeutet wird, nicht im Rahmen der jetzigen Absichten der englischen Regierung.

Keine englisch-französische Vereinigung

London. Der Pariser Korrespondent der "Times" schreibt zu den bevorstehenden Verhandlungen zwischen Herricot und Macdonald, daß sich die französische und die englische Regierung seit dem französischen Wahltag in drei Angelegenheiten bedeutend genähert hatten: Abrüstung, Reparationen und Wiederaufbau Mitteleuropas. Das bedeute aber noch nicht, daß durch die Zusammenkunft der beiden Ministerpräsidenten eine "gemeinsame Front" geschaffen und in der Lausanner Konferenz voreilende Entscheidung herbeigeführt werden würde.

Die "Daily Mail" glaubt, daß sich die Pariser Besprechungen auch auf die Abrüstungsfrage erstrecken werden. Macdonald werde mit Herricot einen Plan erörtern, den er in Genf vorlegen wolle, falls die Abrüstungskonferenz scheitern sollte. Der Vorschlag laufe auf einen allgemeinen Rüstungsauftrag von 10, 12 oder 15 Jahren hinaus.

Der diplomatische Korrespondent des "Daily Telegraph" gibt eine Vorschau über den mutmaßlichen Verlauf der Lausanner Konferenz. Er meint, daß Frankreich zum Schlusse der Lausanner Verhandlungen sich möglicherweise doch noch überreden lassen werde, der Streichung der Tribut zu zustimmen, jedoch unter folgenden zwei Bedingungen:

1. daß Amerika gleichzeitig der Streichung der Kriegsschulden zustimmt,
2. daß England sich damit einverstanden erklärt, gemeinsam mit Frankreich, Italien, Belgien und den anderen beteiligten Mächten der amerikanischen Regierung von dem Unvermögen aller dieser Länder zur Zahlung der Kriegsschulden Mitteilung zu machen, da sie selbst keine Tribut mehr erhielten. Der Korrespondent hält es nicht für ausgeschlossen, daß die endgültige Entscheidung erst nach den amerikanischen Präsidentschaftswahlen fallen werde.



Mecklenburg-Schwerins neuer Ministerpräsident?

Gutsbesitzer Granzow-Severin wird als neuer Ministerpräsident von Mecklenburg-Schwerin von den Nationalsozialisten vorgeschlagen, die über genau die Hälfte der Sitze des neuen Landtages verfügen. Granzow-Severin ist ein Schwager von Dr. Goebbels.

Internationaler Gewerkschaftsbund gegen Reparationen

Berlin. Der Vorstand des Internationalen Gewerkschaftsbundes trat, wie der "Vorwärts" meldet, zu seiner regelmäßigen Sitzung zusammen. Als erster Punkt der Beratungen wurde die Reparationsfrage einer eingehenden Besprechung unterzogen. Der Vorstand sei sich vollkommen einig über die Notwendigkeit gewesen,

die Frage der Reparationen endlich aus der Welt zu schaffen,

mit dem Ziel der politischen Bevölkerung Europas, und damit auch der Beseitigung einer der Ursachen der Wirtschaftskrise. Der Vorstand sei sich auch einig darüber gewesen, daß mit der Lösung der Reparationsfrage ein entscheidender Schritt getan würde, um die politischen Spannungen und die Unsicherheiten zu überwinden,

die heute in Europa vorherrschen. Der Vorstand beauftragte das Sekretariat in diesem Sinne eine Entschließung auszuarbeiten. Weiter beauftragte der Vorstand das Sekretariat mit der Vorbereitung gewisser Arbeiten im Hinblick auf die Lösung der Weltwirtschaftskrise. Der Vorstand wandte sich dann der Beratung des sozialpolitischen Programms zu.

Süddeutschland an das Reich

Die Ministerpräsidenten bei Hindenburg

Karlsruhe. Wie eine dem badischen Zentrum nahestehende Persönlichkeit zu der Konferenz der süddeutschen Staats- und Ministerpräsidenten in Berlin und ihrem Schritt beim Reichspräsidenten mittelt, werden die Staats- und Ministerpräsidenten dem Reichspräsidenten nicht nur ihre Stellungnahme zu allgemeinen Fragen ihres Verhältnisses zwischen Reichs und Ländern darlegen, sondern sie werden sich vor allem und mit Entschiedenheit gegen die Absicht der Einsetzung von Reichskommissaren in den Ländern wenden. Dies sei nach Süddeutscher Ansicht verfassungsmäßig. Weiter soll auch der Reichspräsident über die süddeutsche Auffassung bezüglich aller aufgetretenen Bestrebungen einer künftlichen Integration unterrichtet werden. Ferner verlangen die süddeutschen Staaten Klarheit über die Gründen und Hintergründe des Regierungsmechels im Reich.

Der Schritt der süddeutschen Länder richtet sich nicht, wie versichert wird, gegen das Reich als solches, sondern soll im Interesse der Gesamtheit des Reiches und eines geodestischen verfassungsmäßigen Zusammenarbeitens zwischen ihm und seinen Gliedern untereinander dienen.

Für Klärung der politischen Spannung

Tagesordnung werden gezeigt die Anträge auf Auflösung der preußischen Notverordnung und der nationalsozialistische Amnestiegesetzentwurf. Ein deutschnationaler Antrag, auch die Wahl des Ministerpräsidenten auf die Tagesordnung der nächsten Landtagssitzung zu setzen, wurde gegen die Stimmen der Antragsteller und des Zentrums abgelehnt. Der Landtag wird zunächst nur am 15. und 16. Juni tagen.

Verhandlungen in den Mittelparteien

Berlin. Wie die "DAZ" zu wissen glaubt, wird mit einer Erklärung der verschiedenen Sammlungsbemühungen in der bürgerlichen Mitte, die in den letzten Tagen ein beschleunigtes Tempo angenommen hätten, für Anfang der nächsten Woche gerechnet. In verschiedenen Wahlkreisen seien Abmachungen so gut wie abgeschlossen, wonach Teile der Staatspartei, Teile der Deutschen Volkspartei und andere bürgerliche Kreise sich zu gemeinsamen Kandidaturen zusammenfinden. In anderen Wahlkreisen würden diese Gemeinschaftslisten vermutlich in der Form auftreten, daß die stärkste der beteiligten Gruppen den übrigen Plätze auf ihrer Liste einzuräumen, wogegen die anderen Parteien zur Unterstützung der führenden Gruppe aufforderten.

Was die Woche brachte

Die Selbstverwaltungen scheinen im Augenblick das Sorgentind der Regierung zu sein. Ihre ungeheure Ver schuldung, die nach der Berechnung maßgebender Faktoren eine Milliarde Zloty übersteigt, erwacht ernste Befürchtungen vor einer drohenden Zahlungsunfähigkeit. Die Verpflichtungen bestehen zum weitaus überwiegenden Teil aus langfristigen Schulden, den Rest bilden kurzfristige Anleihen, die die Höhe von 300 Millionen Zloty erreichen. Nimmt man den jährlichen Schuldendienst mit 100 Millionen an, so müßte in diesem Jahre, wenn den Verpflichtungen Genüge geschehen sollte, die erhebliche Summe von 400 Millionen aufgebracht werden, um die kurzfristigen Anleihen zu bezahlen und dem Schuldendienst der langjährigen gerecht zu werden. Da der Haushalt der Selbstverwaltungen im laufenden Jahr auf 600 Millionen gesenkt wurde, müßten 67 Prozent davon für die Zahlung der Schulden gewidmet sein, was die Grenzen des Möglichen überschreitet. Man sucht daher nach einem Ausweg, der, wie das gewöhnlich der Fall ist, in neuen Steuern gefunden werden wird. Man spricht bereits von einer progressiven Kommunalsteuer mit ziemlich hohen Sätzen. Da die Regierung bis zur Stunde nichts getan hat, um die Gerüchte zu dementieren, muß man annehmen, daß sie einen realen Untergrund haben.

Einen beruhigenderen Eindruck macht der Rechnung abschluß des Staatshaushalts für den Monat Mai, der, im Gegensatz zu den Erwartungen, besser ausgefallen ist als im Monat vorher. Der Fehlbetrag erreicht allerdings noch die Höhe von 14,6 Millionen, er ist aber kleiner als im April und läßt die Hoffnung zu, daß das Defizit des Jahres nicht die gefürchtete Summe ergeben wird, wie sie vor einigen Wochen noch vorausgesetzt wurde.

Auf dem Gebiet der Politik hat es Aufsehen erregt, daß Marschall Piłsudski den Berliner Gesandten empfangen hat. Die Unterredung über die offiziell nichts bekannt gegeben wurde, hat zu den verschiedensten Erklärungen Anlaß gegeben. Man brachte sie auch mit den Behauptungen der französischen Zeitung "La République" in Zusammenhang, wo nach Polen eine Wendung in der Politik gegen Deutschland vorgenommen wird. Nach dem es einen Vertrag schließen wolle. Nach diesen Behauptungen soll auch eine deutsche Militärmmission an Stelle der französischen nach Warschau kommen. Alle diese Gerüchte verraten lediglich eine blühende Phantasie und sind bestenfalls als Scherz aufzufassen. Der Empfang des Gesandten ist jedenfalls darauf zurückzuführen, daß sich der Marschall über die Verhältnisse in Deutschland informieren wollte, die ja gerade gegenwärtig auch Polen nicht gleichgültig sein können.

Bezeichnend für unser Verhältnis zu Litauen ist die Verfügung der Regierung in Kowno, die die aus Polen stammenden Zeitungen mit Zoll belegt. Bis jetzt war es schon so, daß jeder litauische Bürger, der eine polnische Zeitung beziehen wollte, sich erst um eine Erlaubnis der Kriminalpolizei in Kowno bewerben mußte, wobei Schwierigkeiten aller Art zu überwinden waren. Aus diesem Grunde wird die polnische Presse in Litauen sehr schwach gelesen. Zur Besorgung des polizeilichen Erlaubnisheins und der Gefahr auf die schwarze Liste zu kommen, gesellt sich nun noch der Zoll.

In raschem Tempo entwickeln sich die Verhältnisse im Deutschen Reich. Die Regierungserklärung des neuen Kabinetts hat vielfach verstimmt wegen der Vorwürfe, die gegen die Politik der Vorgänger erhoben wurden. Dr. Brüning trat selbst auf den Plan, um seine Arbeit und seine Richtung zu verteidigen. Ihm zur Seite steht das Zentrum, das ihm erst vor drei Tagen wieder in einer Sitzung des Reichsparteivorstandes das Vertrauen aussprach. Hinter der neuen Regierung stehen die Nationalsozialisten, die die Vorwürfe gegen das zurückgetretene Kabinett mit ebensolcher Zufriedenheit aufnahmen wie die Auflösung des Reichstags und die Ausschreibung der Neuwahlen. Gerade in bezug auf die Wahlagitation wünschen ihnen nun ein neuer Erfolg durch die bevorstehende Freigabe des Radios, das für alle Parteien, mit Ausnahme der Kommunisten, freigegeben werden soll. Der Hauptkämpf geht augenblicklich scheinbar um Preußen, in dem das "System" bestätigt werden soll. Darauf ist die Bemühung des Kanzlers zurückzuführen, daß in der nächsten Sitzung des Landtags die Wahl des preußischen Ministerpräsidenten vorgenommen wird. Nach dem derzeitigen Stand der Dinge ist nicht damit zu rechnen, daß es zu einer Einigung der Landtagsparteien kommt. So bliebe denn nichts weiter übrig als die Ernennung eines Reichskommissars, der die Verwaltung Preußens zu übernehmen hätte. Daß Reichskanzler von Papen solche Gedanken hegte, ist sehr naheliegend, doch scheinen ihn die Widerstände, die auftauchten, davon abzuhalten. Die süddeutschen Staaten sind kaum geneigt, die Einsetzung eines solchen Reichskommissars als lediglich preußische Angelegenheit aufzufassen. Es wäre damit ein Konfliktstoff mehr vorhanden, der die ohnehin gespannte Atmosphäre zum Entladen hätte bringen können. Meldet sich doch der Süden, Württemberg und Baden um einen Empfang beim Reichspräsidenten angesehnt, der wahrschein-

Preußischer Landtag am 15. Juni

Berlin. Der Altestenrat des Preußischen Landtags beschloß am Freitag abend, den Preußischen Landtag am Mittwoch, den 15. Juni, zusammenzutreten zu lassen. Auf die

lisch recht bald stattfinden wird. So erklärte sich wohl auch das Verprechen des Innenministers Freiherr v. Gayl, daß die Regierung die Eigenart der Stämme und Länder schützen werde, sowie die Erklärung, daß es die große Aufgabe der Regierung sei, gleichmäßige Gerechtigkeit gegenüber allen politischen Bestrebungen.

Weniger Aufregung hat die Bildung der Regierung in Frankreich verursacht. Das Kabinett besteht im wesentlichen aus Radikalen und hat gelegentlich der Abgabe der Regierungserklärung in der Kammer eine überwältigende Mehrheit erzielt. Man wollte sich anscheinend tunlichst geschlossen hinter die Regierung stellen, um ihr das nötige Ansehen für die kommenden internationalen Verhandlungen zu verschaffen. Trotzdem ist die Grundlage schwankend und das Kabinett kann jeden Tag gestürzt werden. Die Regierungserklärung enthält im allgemeinen dieselben Schlagworte, die man seit langem schon gewöhnt ist: Sicherheit, Friedensgericht, Abrüstung. Die Entscheidlichkeit des Inhalts verbindet sich mit einer makellosen Form, ist aber doch ein Beweis dafür, daß Frankreich sich treu geblieben ist, und daß auch ein Sieg der Linken darüber nichts zu ändern vermöchte. Frankreichs Sicherheit bedeutet die Unsicherheit der andern und wie seine Abrüstung zu verstehen ist, das zeigen die Vorschläge auf der Abrüstungskonferenz in Genf. Ein besonderes Gewicht wird auf die Beziehungen zu Mitteleuropa gelegt, auch hier hat sich nichts geändert. Die Welt, die auf eine Wandelung gehofft hatte, mag enttäuscht sein. Die europäischen Mächte, die von der Verständigung zwischen Frankreich und Deutschland eine Entspannung der schweren Lage erwarten, können weiter besorgt in die Zukunft blicken.

Indessen zeigt das Barometer: Gewitterstimmung an. Was für Europa der Balkan, das ist für die Welt das südliche Amerika: ein Unruheherd, wo eine Revolution der anderen folgt, ein Umsturz den anderen jagt. Wenn aber in den letzten zwei Jahren immer bedrohlichere Nachrichten aus Südamerika kommen, wenn nun gar in Chile durch eine Militärrevolte die Regierung gestürzt und die sozialistische Republik ausgerufen wird, so geht das über das normale Maß hinaus. Die Weltwirtschaftskrise hat hier höchste Spannungen erreicht und strebt nach Entladungen. So wird die Revolution in Chile zu einem Warnruf für die Welt. Die alte Regierung wollte dem Uebel steuern und suchte durch Sozialversicherungen und Unterstützungen die immer größere werdende Not zu beheben, doch ohne Erfolg. Chile wurde an seinen verwundbarsten Stellen getroffen. Salpeter, Kupfer und Kohle, die Haupterzeugnisse des Landes, sind von der großen Krise getroffen worden. Der Fall der Währung und der Mangel der Auslandszahlungen haben den Umsturz bewirkt, nicht einen Sieg des Bolschewismus sehen wir vor uns, sondern einen Warnruf, der zum Nachdenken anregen kann.

— fgr.

Schwere Ausschreitungen gegen Deutsche in Posen

Posen. Am Donnerstag abend kam es in Kolmar zu tumultuösen Ausschreitungen gegen Deutsche. Am 11. und 12. Juni sollte in Kolmar ein deutsches Sängersfest stattfinden, zu welchem Zweck im Saal des Schuhhauses eine Probe stattfand. Während der Probezeit, an der etwa 100 Sänger und Sängerinnen teilnahmen, drangen plötzlich etwa 50 Menschen, zumeist Arbeiter der Steingutfabrik, in den Saal und hieben mit Knüppeln und Stahlbeinen auf die deutsche Sangergemeinde ein. Auch mehrere Schüsse fielen. Eine große Zahl der Deutschen, sowohl Männer als Frauen, erlitt zum Teil schwere Verlebungen. Es blieb den Deutschen nichts anderes übrig, als den Saal fluchtartig zu verlassen und in dem nahen Wald Schuh zu suchen. Polizei erschien erst, als der heige Ueberfall sein Ende gefunden hatte. Dem Ueberfall war eine auf dem Marktplatz veranstaltete polnische Protestversammlung gefolgt, die geplante deutsche Sängersfest vorausgegangen. Infolge des Vorfalls ist das Sängersfest abgesagt worden.

Die Krankheit Stalins

Moskau. In Moskau kamen 19 deutsche Ärzte an, von denen 12 in den Kreml berufen wurden, um am Kongress wegen der Krankheit Stalins teilzunehmen. Der Erfolg des Kongresses wurde nicht bekannt gegeben.

Wenn Menschen auseinandergehen

(46. Fortsetzung.)

"Sehen Sie, das ist wieder etwas, das nicht sein darf. Ein Mann errötert nicht, wenigstens nicht so leicht. Sie werden auf Ihrer Fahrt unter lauter Männern sein. Es wird heiße Situationen genug geben, denen Sie nicht immer ausweichen können. Da führen Sie ichließlich aus dem Notwendigen gar nicht mehr heraus. Lassen Sie sich also röhren wie ein Neger. Wenn es nicht genügt, nehmen wir ein Bräparat zu Hilfe, das dem Feind nicht schadet und doch sehr wirkam ist. Es ist also gar nicht notwendig, daß Sie so verzagt sind. Wir machen es schon."

Rosmarie griff nach seinen Händen und führte sie an die Lippen.

"Das ist mir im Leben noch nicht passiert," konstatierte er, ehrlich gescheimelt. "Wie wenig es doch oft braucht, sich Dank zu erwerben."

Der Abend wurde äußerst unterhaltsend. Tordy fühlte sich sehr wohl, was zur Folge hatte, daß er manches von seiner letzten Nordpolreise mit Szengeri zum besten gab. "So unterhaltsend wird es natürlich diesmal nicht mehr sein," warnte er, als er die glänzenden Augen des jungen Calderon unentwegt auf sich gerichtet sah. "Dr. Szengeri hat schwere Tage hinter sich, sehr schwere sogar. Es hat ja damals in allen Blättern gestanden, daß seine Frau — sie war erst zwanzig Jahre alt — kurz vor seiner Rückkehr sich bei Sorrent ins Meer stürzte, angeblich aus Sehnsucht nach ihm."

Rosmaries Augen zürnten. "Nur angeblich, Mister Tordy?"

"Gott ja! Man hat auch Stimmen gehört, die andere Gründe nennen. Es hieß: Sie habe zu dem Geiger Horvath, der mit ihr den Tod gefunden hat, in irgendwelchen Beziehungen gestanden. Welcher Art diese Beziehungen waren, wird ewiges Geheimnis bleiben. Die Toten wissen zu schweigen."

Die englisch-irische Konferenz gescheitert

de Valera bezüglich des Treueides unnachgiebig — Keine weiteren Verhandlungen in Sicht

London. In London wurden noch mehr als vier Stunden dauernde Verhandlungen ergebnislos abgebrochen und auf unbekümmte Zeit vertagt.

Kurz nach 17 Uhr verließ Macdonald mit ersten Gesicht des Gebäudes. Ihm folgte de Valera, der wiederum von der Menge mit begeisterten Zurufen begrüßt wurde. Er reiste noch am Abend — immer unter schärfster polizeilicher Bewachung — wieder nach Irland zurück.

In einer Erklärung an die Presse sagt Thomas, die Verhandlungen seien mit außerordentlich gutem Humor geführt worden und alles sei ruhig vor sich gegangen. Als ein irischer Journalist de Valera fragte, wann die Verhandlungen fortgesetzt würden, antwortete dieser: "Ich würde Ihnen raten, mit dem nächsten Tag nach Hause zu fahren".

Wie verlautet, bestand de Valera während der Verhandlungen auf der Abschaffung des Treueides, wobei er betonte, daß er diese Maßnahme keineswegs für eine Verletzung des englisch-irischen Vertrages halte. Er deutete an,

dass er nicht von seiner kompromisslosen Haltung abgehen könne, da ihm bei den Wahlen das ausdrückliche Mandat zur Abschaffung des Treueides erteilt worden sei. Da andererseits die englische Regierung ebenfalls zu keinem Nachgeben bereit war, waren die Besprechungen zum Scheitern verurteilt.

Dem "Star" zufolge hat de Valera während der Erörterungen angedeutet, daß die irische Politik möglichst weise einer Aenderung unterworfen würde, wenn Irland in Ottawa günstige Vorzugszollverträge für seine Waren abschließen könnte.

Dublin. Die Kunde von dem Zusammenbruch der englisch-irischen Verhandlungen wurde der Bevölkerung in Sonderausgaben der de Valera-Zeitung "Evening Post" bekanntgegeben. Überall herrscht die größte Erregung. Die Überraschung ist groß, da man nicht an den Abbruch der Verhandlungen, sondern an die Möglichkeit ihrer Fortsetzung zu einem späteren Zeitpunkt glaubte.

Türkische Handelsmission in Warschau

Nach Warschau kam eine Handelsmission der Türkei bestehend aus Atis Bei, dem Botschafter des Handels und Djemal Bei, dem Direktor des türkischen Exportinstituts. Beide Herrn wurden am 9. Juni von Außenminister Zaleski und am Tage darauf durch Botschafter Beck empfangen.

Zwei neue Yachten für Polen

Am Donnerstag nachmittag verliehen die Schulhachten Temida I und Temida II Travemünde bei Lübeck. Die Fahrt war sehr feierlich. Das Ziel war Gdingen. Die Mannschaft bestand aus 15 Personen und stand unter dem Kommando des Gen. Jarudski.

Amerika gegen Flottenfeierjahre

Washington. Im Zusammenhang mit dem angeblichen Vorschlag Macdonalds für eine 10jährige Aussetzung aller Flottenbauten erklärte Castle, daß dadurch Englands Flottenübermacht verewigt würde. Das Staatsdepartement habe im übrigen bisher keine amtlichen britischen Vorschläge erhalten, doch würde, wie verlautet, die USA-Regierung ein solches Angebot ablehnen.

Botschafter von Hoesch bei Herriot

Paris. Ministerpräsident Herriot empfing Freitag den deutschen Botschafter von Hoesch sowie die Botschafter Englands und Italiens und eine Reihe anderer Diplomaten. Die Unterhaltungen drehten sich selbstverständlich um die bevorstehende Lausanner Konferenz. Im übrigen sprach auch General Wengand, der Oberkommandierende des französischen Heeres, beim Ministerpräsidenten vor.

Erregung gegen Chile

Einspruch der ausländischen Staaten bei der Regierung wegen Beschlagnahme der Bankinlagen.

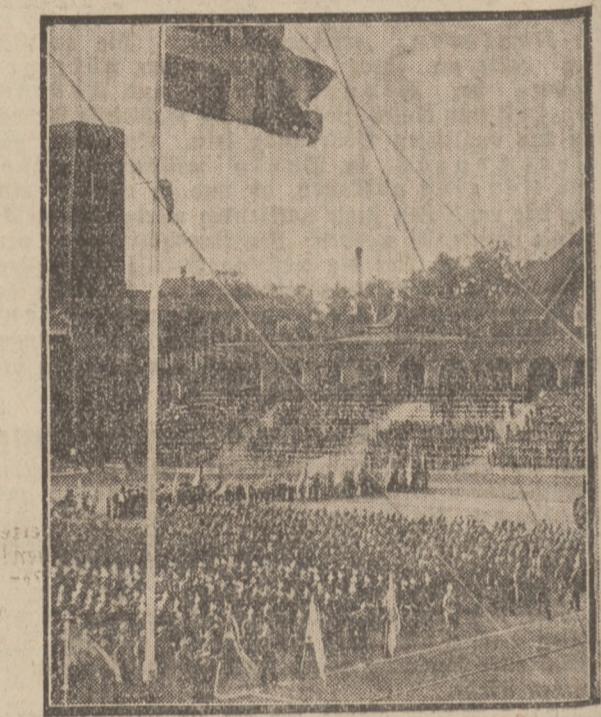
New York. Wie aus Santiago de Chile gemeldet wird, haben die diplomatischen Vertreter der ausländischen Staaten bei der chilenischen Regierung Einspruch gegen die Beschlagnahme der Bankinlagen in ausländischer Währung und deren Auszahlung in entwerteten Pesos eingelegt. Die Verordnung, durch die das Beschlagnahmerecht verfügt wird, ist noch nicht in Kraft getreten, so daß die ausländischen Diplomaten noch auf eine Änderung oder völlige Unterdrückung der Maßnahmen hoffen.

Flamierung der Volks- und Mittelschulen in Flandern

Brüssel. Die Kammer nahm am Freitag in erster Lesung den Gesetzentwurf über die Flamierung der Volks- und Mittelschulen in Flandern an. Dieser Entwurf hatte seinerzeit die Ministerkrise hervorgerufen.

Die Kriegsveteranen wollen in Washington bleiben

Washington. Die Kriegsveteranen lehnten die von der Polizei zur Verfügung gestellten Lastwagen für den Heimtransport ab und erklärten, daß sie bis zur Annahme ihrer Forderungen in Washington bleiben würden. Die Stadtverwaltung hat die Staatsgouverneure ersucht, die durchziehenden Kriegsveteranen aufzuhalten, angeblich um Epidemien vorzubeugen.



Wie Schweden seinen Nationalfeiertag begeht

Der schwedische Nationalfeiertag — das "Fest der Fahne" — wird alljährlich in Stockholm mit einer großen Truppenparade begangen, die der König abnimmt. Unsere Aufnahme zeigt die Festlichkeiten im Stadion von Stockholm; man sieht die Truppen in Parade- und Kriegsuniformen feierlich aufgestellt.

"Wie häßlich!" Rosmaries Farben wechselten. Zuletzt stand ein fleckendes Rot auf den schmalen Wangen. "Tochter zu beschmutzen, ist das Gemeinsame, das ich mir denken kann."

Der Lord drückte ihr unter dem Tisch die erregten Hände. Dr. Ven warnte mit den Augen. Tordy war für den Moment aufgefahren, bezwang sich aber rasch. "Ich habe nur widerholdt, was die Allgemeinheit sprach und welches Urteil sie fällt."

"Natürlich," beschwichtigte Calderon. "Mein Neffe ist nur zumeist etwas rasch und unüberlegt in seinen Ausdrücken."

"Ich wollte Sie nicht kränken." Rosmaries Finger schoben sich über den Tisch und legten sich auf die des Brüder.

Aber die Stimmung war zerrissen. Calderon schlug zwar sofort ein anderes Thema an, aber das Gespräch schleppete sich nur mehr mühselig fort, bis man sich endlich knapp vor Weihnachtsnacht zurückzog.

Rosmarie öffnete die Türe des Balkons, der von ihrem Schlafzimmer nach dem Park führte. Die Glaswände der Treibhäuser schimmerten im Licht des Vollmondes wie Riesenflachen unbeweglichen Silbers. Von den Beeten herauf kam der betäubende Duft von Heliotrop, in den sich der von Lindenblüten mengte. Die weißen Marmorbänke sahen aus wie Opfersteine, und wo ein Blatt sich darauf verirrt hatte, machte es den Eindruck, als sei es getrocknetes Blut.

Rosmarie zog den Seidenschal enger um sich. Sie hatte nach dieser wärmenden Hülle gegriffen, ohne zu bedenken, daß es ein komisches Bild geben mußte, wenn sie in Männerkleidern sich mit diesem kleinen Umhang sehen ließ.

Dr. Ven hatte recht. Es gab noch tausenderlei, das sie versetzte. Außerdem blieb ihr wahrhaftig nicht allzu lang mehr Zeit, sich in ihre neue Rolle hinein zu leben. In vierzehn Tagen mußte sie in Göteborg sein.

Und dann?

Tordy war Richard Calderons Begleiter bis London. Der Pilot litt noch immer an den Folgen seines Sturzes. Dr. Ven hatte ihn zwar zur Not zusammengeflickt, aber die volle Genesung konnte ihm nur in einer Klinik werden.

Während der Fahrt von Irland nach London erzählte er auf die Bitten des jungen Calderon hin noch einzelnes von seinem letzten Zusammensein mit Dr. Szengeri. Er sah, wie aufmerksam ihm dieser lauschte und gab intime Ratschläge:

"Frage Sie ihn um nichts, lieber Calderon! Um gar nichts!

Er hat sich seit jenem Unglücksstag wie mit einem Wall von Stacheldraht umgeben. Ab und zu tut sich eine Lücke auf, dann kann man, wenn man die Minute nützt, einen Blick in sein Inneres werfen. Aber in der nächsten Sekunde klappert sie schon wieder zu. Und wenn diese Frau zehnmal tot ist und zehnmal aus Sehnsucht nach ihm stirbt, es war doch ein Verbrechen, das sie an Szengeri beging. Sie hat damit sein Leben vernichtet."

Hatten Sie den Eindruck, daß er sie wirklich so sehr geliebt hat?" Calderons Gesicht lag während dieser Frage weit über die Knie geneigt.

Tordy zog sich herüber und zog seine Lederschuhe zu langen Strängen. "Er hat eigentlich nie von seiner Frau gesprochen. Ich wußte es nur von den anderen, daß er verheiratet ist. Erst auf unserer Rückreise habe ich's durch ihn selbst bestätigt erhalten. Es war in Hammerfest. Wir kamen dort erst nachts zwölf Uhr an und während wir anderen wie erschöpft lagen in unser bequemes Nest flatterten, trommelte er noch den Vorstand des kleinen Postamtes aus den Federn, ob Briefe für ihn gekommen seien. Es möchte da auch ein ganzer Stapel gelegen haben, aber scheinbar nicht das, was er erwartet hatte. Am anderen Morgen war er aufgeregter und deprimiert. Da wagte ich eine Frage. Er zuckte nur die Achseln und sagte, er sei in Sorge um seine Frau. Sie wisse, daß er um die Zeit eintrete, aber er habe keine Nachricht von ihr erhalten.

Ich versuchte ihn zu beruhigen. Seine Augen waren ganz eingefallen. Denfalls hätte er kein Minute Schlaf gefunden. Vielleicht ließ ich mein Mitteid zu offenkundig im Gesicht stehen, denn er gab mir noch die Erklärung. Sie ist erst zwanzig Jahre und wir sind noch nicht sieben Monate verheiratet. Ich begriff.

In Kristiania war er dann gar nicht wieder zu erkennen. Er benahm sich wie ein ausgelassener Junge. Sie hatte ihm Nachricht gegeben. Zwei armelange Seiten. Ich sah den Brief über seine Schulter hinweg, da ich dicht neben ihm am Fenster des Schalters stand, um meine Post in Empfang zu nehmen.

Damals — sehen Sie, Mister Calderon — schon damals habe ich diese mir völlig unbekannte Frau gehaßt. Ein Weißhaar kommt mit zwei Seiten empfängt. Ist ein heraldisches Geschöpf."

Ein langes Schweigen folgte Tordys Temperamentsergebnis. (Fortsetzung folgt)

Unterhaltung und Wissen

Garantierter Auslandsempfang möglich

Von Leopold Kern.

„... und wie gesagt: Schirmgitter, Selektionswähler, indirekt geheizte Röhren, Wellenfalle, geeichte Skala! Sie brechen den Knopf und spielen nach Belieben die Stationen der ganzen Welt herab!“ — Meine Skepsis war erschüttert. „Ein Wunderwerk unserer Konstrukteure. Jeder fortgeschritten, kulturfreudige Mensch muß es haben! Jeder jüngste Österreicher ist Radiohörer!“ — Der Teufel, ich hatte Schande gar nicht bemerkt, unter den Bieren zu sein! „Und Sie dienen damit der österreichischen Wirtschaft!“ Sauwirtschaft — hätte ich fast gesagt. Aber ich brach unter der Freundlichkeit dieses österreichischen Herrn zusammen. Wer ist denn heutzutage mit unsereinem freundlich? Es schien wirklich vergebens, noch ohne Radio leben zu wollen. Mein Nachbar konnte mit dem seinen sogar seinen Meinen Schäkung nach mußte er einen Zwanziglampenapparat haben. Und meine Frau behauptete, daß es Wagner und Grieg sei, was man da höre. Frauen leiden ja befanntlich an überflüssiger Phantasie. Ich für meinen Teil fürchtete nicht Grieg, sondern Krieg zu hören!

Aber ich verbarg diese Furcht hinter dem Größenwahn. „... ebenso fortgeschritten und kulturfreudlich wie die Ingenieure und Agenten, hinter dem Genuss, nicht erster, zweiter, dritter, vierter, sondern jüngster Österreicher, Patriot zu sein! So kam also der Apparat unter der harmlosen Declaration „unverbindlich, probeweise“ ins Haus. Mit ihm der freundliche Herr und österreichische Patriot. Er enthüllte ihn auf meinem Schreibtisch. „So, da ist der Wunderkerl! Ein Schlaterdruck, ein Drehung des Knopfes und Sie hören die ganze Welt der Reihe nach herunter!“ Er zauberte Wien herbei — es war reizend. Dann Budapest — ein donnerndliches Krachen, daß ich glaubte, drinnen sei etwas explodiert! Geistesgegenwärtig riß ich das Papier weg, damit es nicht zu brennen beginne — aber der freundliche Herr lächelte. Er hatte recht, denn es brannte nicht, sondern Zürich kam, Kattowitz, sogar Heilsberg; schöner Name, dachte ich bei dem Gebrüll.

„Solal und Brody möchte ich gern hören!“ Aber sie hatten angeblich noch keinen Sender. Schade.

„Also, ich muß sagen, ich war wirklich verblüfft. Beonders über Wien. Was war das für ein freundlicher Herr, der da jedem Sänger, Musiker, Redner, allen Schallplatten mit wohltönendem Organ einen entzückenden Servus hielte? Wie freundlich die Menschen durch das Radio werden! Wahrhaftig, ich war stolz, unter die Jüngsten zu kommen!“ — „So, nun schön behutsam drehen! Hier die Liste der Sendeorte — die ganze Welt im Radio!“ Damit läßt er sich und überließ uns unserem Schicksal.

Meine Frau riet mir, mich mit Wien zu begnügen; der Unläger sei zum Küsselfeind! Aber mich verlockte die weite Welt — ich drehte. Teufel, Teufel, was war da geschehen!

„Meine Frau stürzte sich in der Verzweiflung auf einen falschen Knopf. Jesus, Maria und Josefs! War denn eine Höllenmaschine drinnen? Ich suchte und drehte irgendwo — ach, alles um mich drehte sich, ich hörte nicht nur die ganze Welt, ich hörte alle Engel singen! Unterdessen war es meiner Frau doch gelungen, das Ungeheuer zum Schweigen zu bringen. Dieses Wunderwerk der Technik hatte uns den Schweiß auf die Stirn getrieben! Wir waren unter die Jüngsten geraten! Ich schwor, das Monstrum nicht mehr anzurühren. Wer weiß denn, was alles da noch geschehen könnte! Was uns da mit dem Fortschreiten der Technik und der Aktion „Kaufst du mit dem österreichischen Waren!“ noch bevorstand! Schließlich wollte ich den Apparat — Entweihung dieses Wortes, wenn ich den Stopfapparat meiner Frau dachte — nicht kaufen um Engel, sondern um Menschen singen zu hören.

Andern Tages kam der freundliche Herr wieder. Dem werde ich jetzt ein sicheres Geschäft verschlagen, dachte ich Budapester. „Nun, wie geht es, haben Sie gestern noch gehört? Fabelhafte Zigeunermusik!“

„Wir haben bloß alle Engel singen gehört! Hinaus, hinaus, auf Nißmertwidersehen mit diesem hinterlistigen Schauspiel! Will mir das Ausland, das ich so sehr liebe, vereinfeln! Ich müßte ja der ganzen Welt den Krieg erklären! Jetzt verstehe ich die Japaner in Shanghai; wahrscheinlich haben ihnen chinesische Agenten solche — solche Friedenstauben ins Haus geschwindelt! Sie bringen uns ja noch um den Anschluß an Deutschland, — ja vielleicht sogar um die Donaujöderation!“

Der freundliche Herr lachte impertinent. „Aber, bitte, unsere Firma hat doch schon sechzehnzig solche Apparate in der ganzen Welt abgesetzt; zur vollsten Zuständigkeit der Städte haben noch dreitausendvierhundert Stück in unseren Magazinen! Sie müssen Geduld haben. Der Apparat ist die Dernière creation der Radiotechnik. Er hat Schirmgitter, indirekt geheizte Röhren, Selektionswähler, Wellenfalle, geeichte Skala. Garantierter Auslandsempfang...“

„Möglich“, ergänzte ich, denn so weit hatte ich den Projekt schon intus.

Bei Schirmgitter und Wellenfalle wurde ich leider die Vorstellung nicht los, die sich mit einem

alten Regenschirm und einer Mausefalle verbindet.

Der zuversichtliche Herr drehte wieder an, während meine Frau mit mir fluchtbereit an der Tür harrte. Aber nehe da, das Ding gab herrliche Tonstücke und sonore Reden vor sich, es hatte sich beruhigt! Wie tat er das, der Hexenmeister? In mir stieg der Verdacht auf, daß er molge. Aber Glück hatte ich die Höllenmaschine noch nicht gekauft.

„Was ist's mit dem Vaaer Berg? Dort steht doch auch ein Sender!“

Eine Welt drängte sich um uns. Lächelnd wie ein Zauberer empfahl sich der freundliche Herr. „Sie werden kaufen! Ich war vernichtet ob meiner raschen Kritik, wagte nicht mehr zu zweifeln. Meine Frau war begeistert.

Als ich mit dem Monstrum allein war, drehte ich vorsichtig. Nichts. Noch nichts. Da — ein Krach; ich lehne auf die Skala: Budapest! Merkwürdig, daß in den meisten Städten nur Krawall gesendet wird! Also weiter. Das Krach wird zum Pfeifen, Gellen, Faulen. Ein Schreien,

als ob in dem Apparat ein Mensch gespielt würde! Doch, ich wußte nun schon den Griff, um ihm die Gurgel abzuschneien.

Und der Prospekt troff von „einfachster Bedienung“, der freundliche Herr hatte es spielend getroffen; nur ich traf es nicht, ich würde mein Leben nicht zu den Jüngsten gehören! Gräßlich! Nur von dem Pfeifen, Schreien, Faulen enthielt der Prospekt kein Wort, und ausgerechnet das kam am häufigsten vor. Oder sollte es das Selbstverständliche, alles andere jedoch die törichte Ausnahme sein? Aber wozu versprechen sie einem die ganze Welt, wenn sie dann nicht einmal Budapest halten können? — Meine Frau verfolgte in Angstausbrüchen meine Tastversuche mit den kehlenstarken Knöpfen. Entweder hörte ich den sanften Herrn vom Radio Wien — oder die Schlacht bei Shanghai, beziehungsweise Heilsberg. Man sollte es besser Unheilsberg nennen.

In meiner Verzweiflung horchte ich meine Umgebung vorsichtig nach ihren Erfahrungen in puncto Lautsprecher aus. Der Briefträger tat sehr entrüstet, daß ich einen Apparat habe, ohne Mitglied der Ravag, also Jüngster zu sein. Das auch noch! Der Kohlenhändler hatte auf das Radio eine Wut. Sein Nachbar handelt mit solchen Höllenmaschinen und hat auf die Straße zu einen Riesenlautsprecher. — Aber er wird ihn mit einem Kohlenbrocken einwerfen; meiner Seele, hat er gesagt, denn das Luder stört ihn mit seinem Gebrüll beim Kohlenhaufen!

Er gab mir den Rat, den Kasten hinauszubewerfen.

Das durfte ich nicht, denn er gehörte noch nicht mir. Den Elektrizitätsmann hielt ich mit Recht für autoritativ. Richtig, er hatte einen Achtlampenapparat. Auf meine Klage erwiederte er nur, das müsse einem das Gefühl geben! Aber mein Gefühl ging doch dabei kaputt! Er bastelte schon zwölf Jahre und kriegt Heilsberg auch oft nicht; habe er es aber, so stelle sich nachher heraus, daß es Bratislava sei! Das tröstet mich. Nicht einmal ein Achtzehner — oder hatte er Nachlampenapparat gesagt? Wie sollte da der meine mit dreien für die ganze Welt reichen! Unmöglich! Und mit Gefühl, hatte er gesagt — da war mir geholfen.

Frage ich noch einen Sänger, der schon zwanzig Jahre in unserem Hof kommt. Der war doch musikalisch. Aber er lächelt wie über einen guten Witz! Er habe seinen Radioapparat im Bauch und seine Kehle sei sein Trichterlautsprecher. Auf den könne er sich verlassen — wenn schon nicht bezüglich dessen, was herauskommen soll, so doch, was hineingehört. Er braucht keine Antenne und keinen Netzanschluß.

„Aber desto mehr Strom,“ fügte ich hinzu.

Als mich ein Freund fragte, warum ich denn so blau aussah, erwiederte ich, daß ich bestrebt sei, unter die jüngsten Österreicher zu gelangen. Worauf er mich besorgt ansah und rasch wegging. — Doch der freundliche Radioagent fürchtete sich nicht vor mir. Eher umgekehrt. Er kam siegesicher und verließ mich mit meinem Geld.

„Also bitte, nur mit Gefühl. Es geht allen so. Zu erst muß man schimpfen und dann laufen. Der freundliche Herr vom Radio Wien wird auch Sie versöhnen!“

Möglich. Jeder Fortschritt muß mit einem Stück Wohlbehagen erkauf werden, seufzte ich und drehte die Skala auf Heilsberg.

Das Herz in der Anatomie

Von Kurt Münzer.

Mein Freund Albert Wald hat mir diese Geschichte erzählt. Er ist in Wien ein tüchtiger Chirurg. Trotzdem sein Beruf ihn das Leben und den Menschen ihrer letzten Geheimnisse entkleiden läßt, glaubt er doch an Kräfte und Vorgänge, die aller Naturgesetze spotten.

Aber da ist seine Gedichte. Der junge Student der Medizin Albert Wald erhielt in seinem zweiten Semester eines Tages ein menschliches Herz zum Präparieren. Es stammte von einer Leiche, die er selbst nicht gesehen hatte. Man hatte vor etwa acht Tagen auf den Schienen der Bahn nach Budapest die Tote gefunden. Der Kopf war ihr von den Rädern glatt vom Rumpfe getrennt worden und nirgends zu finden; er mochte weit fortgeschleudert worden sein. Niemand hatte sich gemeldet, der ein Mädchen vermißte; die Tote hatte nichts bei sich, was einen Schlüssel auf ihren Namen, ihre Herkunft erlaubt hätte. So war sie in die Anatomie gekommen und wurde zu Präparaten für die Studenten verarbeitet. Ihr Herz war es, das der Student Albert erhalten hatte. Er saß an dem Präpariertisch in seiner weißen Schürze. Es war schon spät. Die Studenten, die Studenten entfernten sich allmählich, drehen ihre Lampen an ihren Plätzen aus, auf den Gang schollen Stimmen, Begrüßungen, Verabredungen, Witze, Albert hielt das Herz in der Hand.

Albert war in Sorgen. Seit acht Tagen war er ohne Nachricht von seiner Braut. Sie war Zahnärztin in Budapest, und sie warteten nur die erste bestandene Prüfung von Albert ab, um zu heiraten. Sie war Witwe, stand ganz allein. Sie liebten einander seit ihren Kinderjahren. Vor fünf Tagen hatte Albert seinen Namenstag — und Anna hatte nicht geschrieben. Sein Brief war ohne Antwort geblieben. Was ging da vor? Albert war arm, er hatte kein Reisegepäck für Budapest, aber heute noch wollte er telegraphieren, heute, wenn auch die Abendpost nichts gebracht haben würde. Er seufzte tief und sah sich sofort erschrocken um. Aber schon war er allein im Saal.

Albert griff nach dem Messer, um den Querschnitt durchs Herz zu machen. Die scharfe Schneide funkelte dem Anlaß der großen Schlagader entgegen — da durchfuhr es den Studenten wie ein elektrischer Schlag: das tote Herz in seiner Linken hob sich, pulste, erwärmte sich, lebte, zuckte. Alles drehte sich um den jungen Mann; er ließ das Messer fallen, es klirrte laut auf dem steinernen Tisch. Und der entsetzte Student, dessen Hand von einem Kampf um das Herz geschlossen wurde, spürte dessen Klopfen wie elektrische Schläge in seinem Leib. Grauen sträubte sein Haar, und zugleich ging ein Hauch an ihm vorüber, ein Wehen, ein Duft, mitten durch das Gewühl der widrigen Gerüche, ein Mandel- und Beilchenduft wie von einem jungen Frauenwesen, und ein ganz leises, fernes Flüstern zitterte darin: „Tu mir nicht weh — —“

Hier ließ der Student das Herz fallen. Das Licht flackerte auf und erlosch. In dieser Finsternis hatte Albert eine helle, klare Vision: Vor ihm auf dem Tisch mit den Abschlüsrinnen, lag Anna, seine Geliebte; sie war tot. Durch ihre Bluse schimmerte, weiß wie Alabaster, ihre Schulter, aber ihr Muttermal war nicht erbläst. Auf der linken Schulter trug sie ein winziges, rotes Lindenblättlein, mit dem sie bei der Geburt gezeichnet gewesen war... Da gab es draußen im Gang Läufen und Lärm. „Kurzschluß!“ rief eine Stimme. „Es brennt im Hörsaal!“

Jemand riß die Tür zum Präpariertisch auf und rief hinein: „Ist wer da? Hallo, hallo!“ Der Student antwortete nicht. Er zitterte und froh, seine Zähne schlugen aufeinander. Er war nicht feige vor Wirklichkeiten. Aber das Unbegreifliche ließ sein Blut gerinnen. Er tappte sich durch den dunklen Saal, fand endlich die Tür. Mit Vatern ließen die Anatomen ihn ihm vorüber.

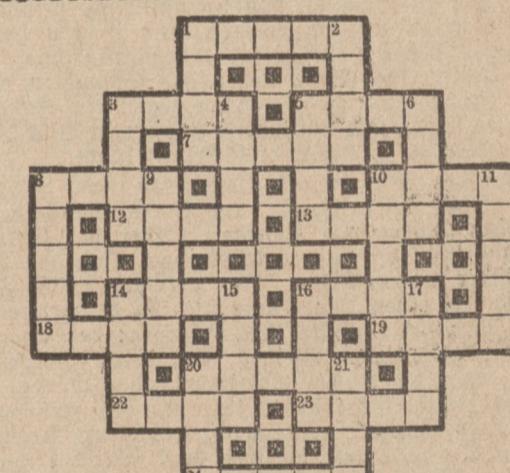
Albert Wald langte ohne Hut und Mantel in seiner Stube an. Auf dem Tisch lag ein Brief aus Budapest, aber er zeigte nicht Annas Hand. Er war von der alten Frau, die dem jungen Mädchen die Wirtschaft besorgte. Sie schrieb in schlechtem Deutsch, sie wunderte sich, daß Albert an das Fräulein Anna sei doch vor acht Tagen nach Wien gereist, um ihren Verlobten an seinem Namenstag zu überraschen; sie habe nach vier Tagen zurückkehren wollen. — Was denn mit ihnen beiden sei? —

Der Student zitterte nicht mehr; denn plötzlich wußte er alles. Er verließ seine Stube und lief zur Anatomie zurück. Man hatte dort die vorhandenen Gasflammen angedreht. Es war ein flackerndes, gespenstisches Licht im Haus. Der Student stieg geradenwegs in den Keller hinab, klopfte den Diener heraus und bat um Einlaß; er wollte die zuletzt eingelieferte Leiche sehen, jenes Mädchen, das mal kopflos auf den Eisenbahnschienen gefunden habe. Der Diener kannte den jungen, fleißigen Studenten und ließ ihn ein, obwohl der Zutritt sonst verboten war.

Albert trat in den furchtbaren Keller. Da lagen in Regalen zwischen Eis die Leichen. Offene Gasflammen zündeten auf und ab. „Hier“, sagte der Alte und wies auf ein Brett, wo der Rumpf einer Frau lag. Der Student hob die linke Schulter hoch. Er schrie nicht auf, als er dort ein blaßes Muttermal fand, ein kleines Lindenblatt —

Es ist nie aufgeklärt worden, wie Anna ums Leben gekommen war, ob durch einen Mord oder durch einen Unfall. Albert ist Junggeselle geblieben. Auf seinem Arbeitstisch steht ein Glas mit einem gut erhaltenen, schönen Mädelherzen in Spiritus. Es gibt Leute, die, ohne die Geschichte dieses Herzens zu kennen, behaupten, sie hätten den berühmten Arzt oft im Zweigespräch mit diesem konservierten Muskel getroffen.

Rätsel-Ecke



Kreuzworträtsel

Senkrecht: 1. Singvogel, 2. Metallbehälter für Pasten und Cremes, 3. künstlerisches Werk, 4. chinesischer Hafenarbeiter, 5. Anmeldung einer Waren- oder Geldsendung, 6. Aufzugsvorrichtung für Personen, 8. künstliche Wasserstraße, 9. Sternbild, 10. europäische Hauptstadt, 11. brauner Farbton, 14. englischer Dichter, 15. Gefäß, 16. Gewürz, 17. Einzelvortrag, 20. Fluß in Ostpreußen, 21. Sportsmannschaft.

Waagerecht: 1. Drama von Wolfg. von Goethe, 3. Geldinstitut, 5. alttestamentliche Gestalt, 7. scharfe Wegekrümmung, 8. Handelsgewicht, 10. schöner Vogel, 12. Zahlwort, 13. beliebtes Kartenspiel, 14. Familienangehöriger, 16. heiliger Stier, 18. Nebenfluss des Rheins, 19. gepolstertes Möbelstück, 20. Monatsname, 22. Raubtier der russischen Steppe, 23. Getreidespeicher, 24. Wald- und Heidepflanze.

Auflösung des Gedankentrainings „Illustriertes Box-Puzzle“

SIEBEN
ZITTER
WINTER
HELENE

Der alte Hirt

Bei Gott, ich glaube, der Stammmer hat gestern abend eins über den Durst getrunken; er hat den ganzen Weg eingeschritten und hat, der immer schweigt, unablässig mit sich selbst gesprochen. Aber, ob er vom Wein betrunken war?

Drei Tage verließ er seine Hütte nicht; und da erzählen alle sein Unglück: Guiral, der Bauer der Manicodie, hatte, zum erstenmal seit vierzig Jahren, den Stammmer für die Sommermonate nicht gedungen. Armer Stammmer! Seit vierzig Jahren hat er einen Teil seines Lebens in der Almhütte verbracht. Er kennt die Berge genau, ist auf ihnen der Reihe nach Hirtenjunge, Viehhüter, Hirte, Käser gewesen, und jetzt auf einmal nichts mehr sein, das ist hart. Nein, der Stammmer konnte sich nicht dareinfügen, den Rest seines Lebens in diesem Loch im Tal zu verbringen, zwischen Wäldern und Felsen, wie die Holzpantoffler dort unten, diese Nichtsnutz. Und weshalb diese Schande, weshalb? Freilich ist er über fünfundsechzig, aber er versteht sich auch heute noch besser als mancher andere auf die Leitung einer Käserei und auf das Vieh. Und wenn man bedenkt, daß Guiral einen Jungen vorgezogen hat, einen Jungen, der etwas von Maschinen weiß! Ach, du elende Welt, du elende Welt! Ist das gerecht? Ich frage: Ist das gerecht? Und der Stammmer fraß seine Wut in sich hinein.

„Er wird davon noch krank werden“, sagten die Leute.

Tatsächlich war der Stammmer nicht mehr der alte; sein Rücken krümmte sich, sein Bart wurde weiß, er verlor Durst und Appetit und magerte entsetzlich ab; seine lange Nase, die noch krummer erschien als sonst, durchdrang das ganze schwarze Gesicht. Er irrte durchs Dorf wie ein verlorener Hund; arbeitete bald bei dem einen, bald bei dem andern, denn es war um die Zeit der Heuernte. Aber man sah ihm an, daß sein Herz nicht bei der Arbeit war; der Verger und die Sehnsucht nach den Bergen ließen ihm keine Ruhe. Manchmal verschwand er für drei oder vier Tage; kehrte er dann zurück, so glänzten seine Augen stärker, seine Wangen waren röter, seine Gestalt war gerader, und seinem Bart, seinem Haar, seiner Kleidung entströmte ein würziger Bergduft: Wind, Kräuter, Molke und Kuhmist. Was wollt ihr: wenn dem Stammmer das Heimweh nach den hohen Almen den Kopf verdrehte, wußte er nicht mehr, was er tat, er floh ins Gebirge, irrte um die Hürden, die Almhütten, belauerte sein früheres Leben, und weil er es nicht mehr führen durfte, war er eigentlich schon jetzt ein toter Mann. Aber wie soll man das den Menschen im Tale begreiflich machen? Die zucken ja doch nur die Achseln und sagen: „Der Stammmer ist nicht mehr recht bei Verstand! Er ist nicht mehr recht bei Verstand!“

* * *

Eines Morgens, noch ehe die Jagdzeit begonnen hatte, wurde der Stammmer mit der Flinte auf der Schulter gesehen. Er gab keinen Gruß zurück, und unter dem breitkrempigen Hut leuchteten seine Augen wie zwei Glutstückchen.

Einen Augenblick dachten die Leute, der Stammmer wird irgendein Unheil anrichten, aber sobald seine lange, hagere Gestalt hinter den Hegen verschwunden war, vergaßen sie ihn auch schon. Der Stammmer schritt auf dem Pfad der Ziegen und der Holzfäller dahin; irgendein Gedanke schien ihn vorwärts zu treiben; er kletterte eilends die bewaldeten Hänge hinan, auf felsigen, von Wurzeln durchwachsenen Wäldern. Mit gesenktem Kopf und zusammengepreßten Lippen schritt er aus und wußt nicht von seinem Wege ab. Erstaunte Menschen hielten ihn an: „Guten Tag, Mensch. Wohin gehst du?“ Aber der Stammmer schien ihre Worte nicht zu hören und beschleunigte nur seine Schritte.

Um vier Uhr nachmittags hatte er die hohen Weiden bei den Wäldern von der Font-Sainte erreicht, die Stelle, die den Namen „Tranchees de Laquerrie“ trägt. Es ist ein düsterer, öder Fleck, beschattet von dunklen Tannen, durchzogen von großen Felsenpalten, die aus diesem Teile des Waldes ein schauerliches Chaos machen: bei jedem Schritte drohen verräterische, von Laub verborgene Schluchten, tiefe Abgründe; von allen Seiten dunkeln natürliche Gräben, die das Auge nicht zu erfassen vermögen, und in den heißen Hunderttagen bilden sich in diesen Abgründen Eis. Der Stammmer schritt eine Weile neben den Schluchten einher; manchmal stießen seine Holzpantoffeln gegen ein Kuhsklelett; dann blieb er stehen und betrachtete mit irreem Blick die von der Zeit gebleichten Knochen; er lächelte seltsam.

Zwischen den Fichten sah man, tief unten, das weiße Band einer Straße, und in der dunstigen Lust die bläulichen Dächer von Condat. Aber der Stammmer kümmerte sich nicht darum; er lehrte dem Tale den Rücken und stieg höher, immer höher. Nun erklimmte er die Felsenklappen und mit einem Male begrüßte ihn der grüne Berg. Die ganze Manicodie blickte ihm entgegen: der unendliche Himmel, die gebuckelten Weiden, die roten Herden, die Hütten, in denen die Käserwirtschaft betrieben wurde. Jetzt begrüßte auch er die Gegend und legte sich hin, zwischen dem üppigen blauen Enzian; er begann, wie einen Priem, die bitteren Kräuter zu kauen; ihr Geschmack erfrischte ihn. Der kühle muntere Wind strich über die Weiden hin. Hier, auf den Höhen, ist es wenigstens hell, nicht wie unten in dem elenden Tal, wo alles die düstere Farbe der Fichten hat! In den würzigen Geruch der Kräuter mischte sich der zarte Duft wilder Stiefmütterchen; all das belebte auch heute, wie immer, den Stammmer, berauschte ihn.

Die Herden weideten, ihre Glocken tönten leise; die Stimmen der Hirten trugen dem Stammmer vertraute Worte zu, die er früher oft gehört hatte und die nun für immer in seinem Gedächtnis hafteten und in seinem Herzen einen stumpfen Schmerz erweckten.

Der Abend sank nieder; der Stammmer kroch behutsam bis zu einer geschützten Stelle. Hier, hinter den Basaltfelsen wartete er, die Flinte in der Hand. In der Ferne ragte violet die Gebirgskette des Cantal und des Monts Dore hoch, aber der Stammmer sah sie nicht, seine Augen hasteten an der Käserei, sie stand dort, fast in Greifnähe, die grauen Mauern verschwammen in den Schatten, über dem Dache fräuselte sich der Rauch, der dem Schornstein entströmte. — Wenn er bedachte, daß er sein ganzes Leben in diesem Bau verbracht hatte, und jetzt hat er einem anderen Platz machen müssen! Nein, es gibt keinen Gott, gibt auf der Erde keine Gerechtigkeit! Gibt nicht, nichts!

Vor der Tür erschien ein fetter Mann; der Stammmer unterdrückte einen Fluch und brummte in seinen Bart: „Ich hab' es ja gewußt. Jeden Mittwoch kommt er herauf. Das Schwein!“ Er hob die Flinte und zierte lange auf Guiral, dann aber ließ er die Waffe wieder sinken und flüsterte: „Nein nein! Auf diese Weise ginge es zu rasch!“

In der Stille der Nacht spritzte die Milch in die Holz-eimer. Der Stammmer mußte sich auf die Lippen beißen, um nicht laut aufzuschreien. Er fühlte, wie ihn der Wahnsinn packte: er muß aufschreien, hinlaufen, die schweren Euter packen, noch ein letztesmal zwischen den Fingern die Wärme, nach den Bergen duschte Milch rinnen fühlen...

Der Mond ging auf. In der Hürde lagen die Kühe, dicht aneinander geschmiegt, und wiederlauten leise. Die Männer hatten sich in die Käserei zurückgezogen. Der Stammmer sah durch das kleine Fenster das rote Licht der Döllampe. Er stand auf. Die Flinte in der Hand, strebte er auf das Gebäude zu. Die Hunde wurden unruhig, dann aber erkannten sie ihn und leckten ihm die Hände. Er preßte sich gegen die Mauer und sah durch die schwere Scheibe drei Männer, die stumm in der Herdecke ihre Peisen rauchten: Guiral saß im Lehnsessel, ihm gegenüber der andere, der Hirt schlummerte auf der Bank; im Hintergrund standen noch immer in einer Reihe die drei Betten; in den Schatten glänzte ein Flintenlauf; die Herdblame spiegelte sich in den Käsepressen und in den Rahmschöpfen. — Der Stammmer betrachtete all das und zog den säuerlichen Geruch des Quarts ein. — —

Er ertrug es nicht länger, schlief vom Fenster fort und streckte sich auf ein Ginsterbündel unter dem Giebel. Ein Gefühl unsäglicher Trostlosigkeit hatte ihn erfaßt, er wiederholte bei sich bis zum Wahnsinnigwerden: „Wozu? Wozu?“

Seine Hände spielten mit der Flinte, der kalte Raum streifte sein Kinn... Es wäre so rasch vorüber, dennoch...

Die Haustür knarrte, gähnend traten die Männer heraus, schlügen ihr Wasser ab und dann fiel wie ein Peitschenschlag Guirals Stimme auf den Stammmer nieder: „Hundert Stück seit dem Juni! Das nenne ich gute Arbeit, gute Arbeit! Laßt mich mit dem Stammmer in Ruhe, der taugt

ja zu nichts; was ich durch den zwanzig Jahre lang an Geld habe verlieren müssen!“ — Der Stammmer hielt die Flinte fest und zischte zwischen zusammengebissenen Zähnen: „Ah, du Schwein! Du Schwein!“

Die Männer traten ins Haus zurück, die Döllampe verlor sich, und bald erfüllte Schnarchen den Raum.

Der Stammmer lockte die Hunde zu sich und strebte nach der Hürde. Bei seinem Nahen wurden die Kühe unruhig; er rief sie leise beim Namen: „Violette, Rose, Schöne, Matzquise...“ Dann öffnete er das Hürdentor, tauchte die Hände in den Salzbeutel, den er aus alter Gewohnheit immer am Gürtel trug, und gab den Tieren Salz. Seine Augen glühten im Dunkel. Er ging von einer Kuh zur andern, beugte sich zu jeder, flüsterte mit ihr. Sie standen auf.

Der Stammmer verließ, nach rückwärts gehend, die Hürde; die Kühe folgten ihm. So führte er die Herde bis zu den Tranchées de Laquerrie, die Kühe witterten zitternd den Abgrund und wichen blörend zurück. Der Stammmer stand kerzengerade unter dem mit den Wolken spielenden Mond und wiederholte, um sich zu ermutigen: „Es muß sein! Es muß sein!“ — Und dann brüllte plötzlich seine Stimme durch die Nacht: „Los, Piquart! Los, Hirtin! Treibt sie! Treibt sie!“ Und die bellenden Hunde stürzten sich auf die Herde. — —

Die zu Tode erschrockenen Tiere rasten nach vorne, Hörner und glänzende Körper stürzten mit dem Lärm einer Lawine auf Fichten und Felsen; ein schauerliches Blöken weckte das Echo der Täler.

Halbnacht kamen die Männer aus dem Hause geflüstert, aber sie kamen zu spät: die Herde war bereits in der schwarzen Schlucht verschwunden. Guiral, der am Rande des Abgrundes stehend, die Hände rang, hörte zwischen den Felsen irres Lachen und eine furchtbare Stimme:

„Guiral, der Stammmer hat sich gerächt! Hat sich gerächt!“ (Einzig berechtigte Übertragung aus dem Französischen von Hermynia Zur Mühl.)

Der solide Teppich

Von Albert Jean.

Der Baron d'Indals drückte auf den Knopf der elektrischen Klingel und sagte zu dem bald darauf erscheinenden Zimmermädchen:

„Ich lasse Frau Laborel bitten, sich zu mir zu bemühen. Ich habe mit ihr zu reden.“

Wenige Minuten später betrat die Frau des Hauses, bei der er seit zwei Monaten zu Miete wohnte, das Zimmer:

„Sie wünschen mich zu sprechen, Herr Baron?“

„Ja, gnädige Frau!“ antwortete Herr d'Indals mit großer Ruhe.

„Worum handelt es sich, wenn ich fragen darf?“

Der Mieter wies mit einer Kopfbewegung gegen den Plafond.

„Hören Sie!“

Aus der oberen Etage vernahm man deutlich die Klänge eines Klaviers, auf dem zwei ungeübte Hände die „Sonate Pathétique“ unarmherzig bearbeiteten.

„Genau vor zwei Stunden und fünfundzwanzig Minuten hat dieser gräßliche Lärm seinen Anfang genommen!“ bemerkte Herr d'Indals frostig, zur Kontrolle seine Uhr aus der Tasche ziehend.

Frau Laborel errötete bis unter die Haarwurzeln.

„Ich bin in der Tat untröstlich, mein Herr...“

„Sie begreifen, gnädige Frau, daß das Zimmer unmöglich zu bewohnen ist, wenn man die Zugabe dieses Instruments genießen muß, das täglich zehn Stunden lang marträtiert wird.“

Frau Laborel stieß einen kleinen Schreckensschrei aus:

„O! mein Herr, Sie haben doch hoffentlich nicht die Absicht, uns zu verlassen?“

Der Baron erwiderte mit einer sie stark entmutigenden Geste:

„Ich glaube Ihnen den Beweis meiner grenzenlosen Geduld geliefert zu haben. Aber wenn ich hier noch länger wohnen bleibe, würde ich mir unbedingt ein Nervenleiden zuziehen.“

Frau Laborel wagte einen Einwurf:

„Ghe Sie einen definitiven Entschluß fassen, Herr Baron, gestatten Sie mir wohl, mich mit der Dame von oben in Verbindung zu setzen?“

„Uh! eine Dame ist es?“

„Ja, mein Herr, eine Witwe, die ganz allein lebt. Eine sehr schäkenswerte Frau! Dieses Klavier ist ihre einzige Beschäftigung, ihre einzige Freude!“

„Ist sie Ihnen persönlich bekannt?“

„Ein wenig. Ich begegnete ihr mehrere Male auf der Treppe; wir wechselten ein paar Worte miteinander. Eines Nachts fühlte sie sich nicht wohl und klopfte gegen den Fußboden ihres Zimmers.“

„Da hier alles zu hören ist, was dort oben vorgeht, eilte ich zu ihr hinauf und ließ den Arzt holen. Ich glaube, daß sie mir aus diesem Grunde ihre Dankbarkeit bewahrt hat. Sicherlich ist ihr nichts Lieber, als mir nun ihrerseits nach Möglichkeit gefällig zu sein.“

„Dann unterbreiten Sie ihr also meinen Vorschlag!“ erklärte er...

„Ich hege keinesfalls die Absicht, sie ihrer Lieblingsbeschäftigung zu berauben, nur wünsche ich dringend, deren Wirkung abzuschwächen... Sagen Sie ihr, daß ich geneigt sei, eine Korkauslage für das Parkett ihres Salons machen zu lassen. Und wenn darüber noch ein dicker Teppich gebreitet wird, so ist damit der Schall des fatalen Klaviers gedämpft.“

Frau Laborel wandte ein: „Ich will diese Bestellung gern übermitteln. Nur wird die Verwirklichung große Unkosten verursachen.“

„Die nehme ich auf mich!“ entgegnete hochmütig Baron d'Indals.

Im gleichen Moment verlegte ein falscher Ton aufs graueste das Trommelfell des Barons, der von seinem Fauteuil nervös in die Höhe sprang.

„Warten Sie nicht mehr länger! Gehen Sie sogleich hinaus... schon aus Rücksicht auf Beethoven!“ flehte er.

Mit raschem Griff ordnete Frau Laborel ihre Frisur und warf noch schnell einen Blick in den Spiegel: „Einverständnis! Ich will alles tun, die Angelegenheit bestens zu erledigen.“

... Nach Verlauf von einer Viertelstunde kam Frau Laborel aus dem oberen Stockwerk in ihre Wohnung zurück.

„Nun?“ fragte der Baron sie ängstlich.

„Die Dame willigt ein, wenn sie eine Bedingung stellen darf... Sie bittet, selbst die Farbe des Teppichs bestimm zu dürfen, weil diese mit derjenigen der Vorhänge und Tapeten harmonieren soll.“

Sobald alles in Ordnung ist, soll die Rechnung an meine Adresse geschickt werden! — Die Rechnung des Lieferanten belief sich auf rund dreitausendseihundert fünfzig Frank, die der Baron anstandslos beglich. Und Frau Laborel glaubte in dieser Großzügigkeit ihres Liebers das untrügliche Zeichen von Interessen zu erkennen, die er für seinen Aufenthalt in ihrem Hause haben müsse.

Einige Tage vergingen darauf in ungestörter Ruhe. Die Korkauslage und der Teppich erfüllten ihre Aufgabe gerades zu fabelhaft, als plötzlich eines Morgens das Geschrei der Hausverwalterin erscholl und alle Einwohner in Aufregung versetzte. — Herr d'Indals, der behaglich beim Frühstück saß und sich soeben auf die appetitlichen Toastchnitten Orangenmarmelade strich, fragte das Zimmermädchen nach der Ursache des Lärms.

Und zitternd gab es die Auskunft, daß die Dame mit dem Klavier von einem Einbrecher heimgesucht worden war. — Ueberrascht ließ der Baron seine Schnitte fallen. „Wie? ... was sagen Sie da? ... Einbrecher?“

„Ja, mein Herr, es scheint, als ob die Dame ihre Wert Sachen bei sich zu Hause in einem Schrank aufbewahrte. Alles hat man gestohlen. Und es ist dabei nicht ganz ruhig vor sich gegangen... Ehe der Dieb die arme Frau befahlte, hat zwischen beiden ein heftiger Kampf stattgefunden, Sie soll fürchterlich geschrien haben.“

„Und wir vernahmen nichts,“ ... das ist ungeheuerlich!“

Das Zimmermädchen schüttelte den Kopf: „Ach, auf meine Güte! Herr, bei der Dose von Kork und Teppich auf ihrem Parkett ist es nicht zu verwundern.“ Und das Mädchen schloß seinen Bericht: „Sie hatte Pech! Wäre der Einbrecher vierzehn Tage früher aufgetaucht, so hätte man ihn beim ersten Schrei seines Opfers ganz sicher abgefaßt.“

... Und am Abend desselben Tages traf Herr d'Indals in einer kleinen Bar auf Mont Parnasse mit seinem Freund Jolot, dem Boiger, zusammen, dessen Stumpfnase eine lange frische Krahwunde aufwies, und welcher dem Baron heimlich zusflüsterte: „Alle Wertpapiere — zweihundertfünfzigtausend Frank — auf den Überbringer ausgestellt! Schwein haben wir gehabt!“ — „Bonn denen allerdings dreitausendseihundertfünfzig Frank abzurechnen sind, die ich dem Teppichlieferanten bezahlen mußte!“ setzte Herr d'Indals hinzu, der in Geschäften stets von peinlicher Korrektheit war.

(Berechtigte Übertragung v. Margarete Michalowicz.)



Igor Strawinski

der in Paris lebende bedeutende russische Komponist, beging am 5. Juni seinen 50. Geburtstag. Strawinski ist auch Mitglied der Preußischen Akademie der Künste.

Blinde werden sehend!

In der Ausgabe vom 5. d. hat Dr. P. Stein über einen Vortrag berichtet, in dem ein Architekt Carl Gruber und ein Dr. Gugli ausführten hatten, es sei möglich, das erblindete Auge durch eine Schprothese wieder sehend zu machen. Ich habe mich im Zusammenhang damit an eine seltsame Begebenheit erinnert, die so recht anschaulich dient, wie ähnliche Spekulationen auf Blinde wirken können.

Um einem Morgen des Jahres 1930 traten bei mir zwei Männer ein. Einer davon war blind. Sie stellten sich als Mitglieder einer großen reichsdeutschen Organisation von ehemaligen Kriegsgefangenen vor; ein gemeinsamer Bekannter hatte ihnen meine Adresse gegeben, ich sollte ihnen in Wien zu rechthelfen.

Gern. Sie waren Brüder, kamen aus dem Ruhrgebiet, aus der Stadt der Schlosser, Geisenkirchen. Von Duisburg über Frankfurt am Main und Passau waren sie bis Wien durchgefahrt. Das sah ich ihnen an. Grau lag die schlaflose Nacht auf ihren gesäumten Gesichtern. Sie wollten sich kaum sehen.

Warum sie — und ganz ohne vorherige Verständigung — nach Wien gekommen seien? Der Blinde, ein herkulischer Mann, aber hilflos wie ein Kind, gab Auskunft. Seine Sätze stießen wie unter dem Drängen einer ungeheuren Erwartung hervor.

„Ich komme eigentlich aus Brasilien. Bin dort Farmer, vor zehn Jahren habe ich aus dem Ruhrland hierübergezogen. Vier Jahre sind es her — da ist mir beim Bahnbau eine Sprengung ins Gesicht gegangen! Seither bin ich blind. Alles aus! Ein Sehender kann das nicht nachfühlen! Nichts mehr sehen von meiner Farm, meiner Schöpfung — zum Verzweifeln! Bis uns ein günstiger Wind eine Zeitung ins Haus trug. Mein Junge, er ist vierzehn und hat mich übers Meer ins Ruhrland begleitet, wo er bei den Großeltern auf mich wartet, hat es als Erster gelesen: In Wien habe ein Professor einen Vortrag gehalten und allen Blinden Hoffnung gegeben. Es sei möglich, für das Auge eine Prothese zu konstruieren, selbst wenn der Augapfel fehlt, könne man mit einem winzigen Apparat den Blinden sehend machen! Das ist es, warum wir nach Wien gekommen sind. Ein weiter Weg — aber nun sind wir am Ziel!“

Mich hatte ein unheimliches Gefühl gepackt. Der Bruder war indessen eingemist. Jetzt erwachte er. „Kamerad“, sagte er, „es hat ihn einen schönen Happen Geld gekostet! Führe uns also zu diesem Wundertäter ins Histologische Institut. In der ganzen Welt röhmt man ja eure Wiener Augenärzte!“

Doch klang da viel Zweifel mit.

Was sollte ich sagen? Solch Unerhörtes hatte noch niemand versprochen! „Ist es denn nicht vielleicht ein Irrtum?“ Ich hatte noch nie von diesem Wundertäter gehört, dessen Ruf in Brasilien erfüllte. „Ihr kommt da einem Schwundel aufgegangen sein. Manche Zeitungen tischen gern Märchen auf!“

Meine Ahnungslosigkeit, das merkte ich, wirkte auf den Blinden deprimierend. Wenn man hier von dem Wunder nichts wüßte?

Er reichte mir einen Ausschnitt aus einer deutsch-brasilianischen Zeitung. Kein Zweifel, es war ein Bericht über einen Vortrag im großen Hörsaal des Histologischen Instituts der Wiener Universität. War vorsichtig abgeschafft, sagte viel und gleichzeitig nichts!

Da es unterdessen acht Uhr geworden war, wollte ich eine telephonische Verbindung mit dem Institut versuchen, denn dort mußte man doch authentische Auskunft geben können. Aber es war noch niemand da.

Um seine Aufregung zu dämpfen, fragte ich den Blinden weiter aus. Er hatte damals sofort an das Histologische Institut gedacht; keine Antwort erhalten. An das österreichische Ministerium des Neujahrs — keine Antwort. Armer Teufel, dachte ich mir, wie sich der ein Ministerium vorstellt! Dann an die österreichische Gesandtschaft in Rio de Janeiro — keine Antwort; an das Konsulat in Pernambuco — keine Antwort! Mittlerweile hatte er die Erträgnisse mehrerer Ernten zusammengesetzt, seine Familie hatte gespart und gespart, der Entschluß war gefasst.

Nun war er in Wien, dem Mecca der Blinden — das Wunder konnte sich vollziehen!

Was drängt sich in dieser Stunde der Entscheidung wohl auf Hoffnung und Furcht zusammen! In mir selber tobte die Angst vor der unausweichlichen Enttäuschung, die Wut über eine solche leichtfertige Irreführung!

Um halb neun Uhr war der Herr Professor schon da. Er ließ mich gar nicht ausreden, er war im voraus von allem unterrichtet. „Ja, ja, weiß schon, Scheint ein gerissener Schwundel zu sein. Aber unser Institut hat damit und, wie schon sein Name sagt, mit Augenheilkunde gar nichts zu tun.“

Es handelt sich um einen Vortrag, den ein Ingenieur in unserem Hörsaal, der eben in den Abendstunden jedermann zu Vorträgen zur Verfügung steht, gehalten hat. Von Blinden aus der ganzen Welt bekommen wir Zuschriften!“

Ich fühlte, mit welcher Spannung der Blinde dem Gespräch, dessen eine Seite er hören und dessen andre er erraten konnte, folgte.

„Was aus Brasilien ist der Mann nach Wien gekommen? Ja, ist ihm denn nicht um das viele Geld leid!“

Herr Professor, auf eine solche Nachricht hin opferte ein Erfolddeter alles.“

Aber da fragt man doch erst brießlich an.“

„Hat er fleißig getan, doch von niemandem Antwort erhalten.“

„Sie, das gibt es nicht!“

„Doch, Herr Professor, in Österreich. Bitte um Entschuldigung.“

„Bitte lehr. Tut mir leid. Ist nicht der erste Fall und wird nicht der letzte sein.“

Wie glühendes Eisen ließ ich den Hörer aus der Hand fallen. Hinter mir seufzte der Blinde: „Das war meine letzte Hoffnung!“ Dann sank er auf die Bank zurück. Ich magte nicht mich umzuwenden, ich fühlte mich für diese Enttäuschung mißverantwortlich. Ich schämte mich für Wien.

Dumpfes Schweigen war im Zimmer. Der dritte lag teilnahmslos, gar nicht überrascht, an seiner Zigarre und von der Strafe herein in dieses Drama rumorte der Lärm der Stadt.

„Ihr habt gehört, welche Auskunft ich bekommen habe“, brach ich endlich das Schweigen.

„Es ist entsetzlich!“ stöhnte der Blinde und barg sein arme Unterkiefer in den Händen. „Alles umsonst. Was soll man jetzt machen?“ schluchzte er.

„Sein Jahren“, sagte der Bruder barsch. „Zu Muttern und Nichten, es war nichts. Ich hab dir schon immer gesagt, das ist ne

„Haft du gesagt — aber jeglaubt hab ic! Trotz es nich.“

„Bitte, keine Aufregung“, beschwichtigte ich. „Es gibt in Wien eine Reihe berühmter Augenärzte. Ihr werdet einige aufsuchen, da ihr schon einmal hier seid.“

Davon wollte der Blinde nichts mehr wissen. „Nee, danke, wenn es das eine nicht ist, das oandre ist es bestimmt nicht.“

Er mußte es besser wissen. Um die Enttäuschung abzuschwüchen, sprach ich von andern, fragte den Kolonisten um seine Familie, seine Farm. Er ging darauf ein, war stolz. Vor zehn Jahren hatte er seinen kleinen Besitz an der Ruhr verlaufen; er wollte nicht als Kumpel in die Gruben wie sein Bruder etwa. Einige tausend Mark reichten aus zur Überfahrt samt Familie und zum Ankauf. Für seine drei Hektar in Deutschland bekam er drüben sechzig. Im Staate São Paulo. Schönes Hügelland mit Bächen zum Betrieb. Aus dem Urwald begann er.

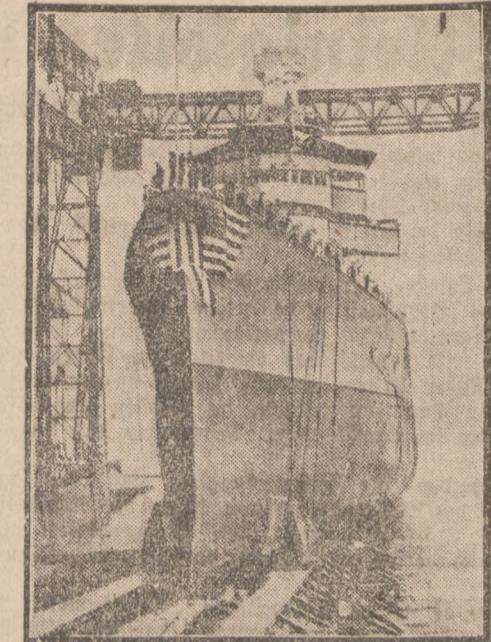
Seine toten Augen schienen in eine blaue Ferne zu gehen.

Nun erntete er schon Ananas, Bananen, Pfeffer, Reis, Zuckerrohr, hatte ein schönes Haus mit Pferden, Ochsen, Kühen.

„Vor vier Jahren wurde die Bahn gebaut“, erzählte er, „um das Hinterland näher an die Stadt heranzubringen. Zwischen zwei Enten verdienten wir Deutschen uns zum Bahnbau und brachten ihn flott vorwärts. Ich hatte ein Sprengkombinat — im Krieg hat man das ja gut gelernt — und es war an einem Tage kurz vor Weihnachten, als wir die letzte Sprengung anlegten. Dann waren wir fertig gewesen und es sollten nur noch die Schienenleger kommen. Was weiß ich, hatte ich die Ladung schlecht verdämmt oder war die Bündschuh zu rasch abgebrannt — ich bekam den Sprengschuß ins Gesicht! Herrgott, meine Hände, meine Brust, meine Stirn, meine Wangen brannten wie Feuer. Nur in den Augen spürte ich nichts, obwohl ich nichts sah. Wirklich wieder leben, trösteten mich meine Leute und wälzten mich im Bache. Ich habe bis heute gehofft. Monatelang habe ich nicht gewagt, an meine Augen zu tasten, jahrelang hat meine Verzweiflung gewährt, bis mein Bub die Freudenbotschaft in der Zeitung las — heute beginnt sie wieder.“

Er schluchzte um seine schöne Erde, die er nicht mehr sehen durfte, die blauen Hügelwellen, die silbernen Bäche und den Wind in den Feldern und Pflanzungen.

„Ist es denn überhaupt so schlimm mit deinen Augen, daß du ein Wunder brauchst?“ sagte ich, um überhaupt etwas zu sagen. Ich stellte mir eine Lähmung, eine äußerliche Verzerrung vor, die ein geschickter Arzt am Ende beheben könnte.



Während Europa über Abrüstung redet ...

In Amerika ist ein neuer 10.000-Tonnen-Kreuzer vom Stapel gelaufen: die „Portland“, einer der fünfzehn Kreuzer, die das Marinebauprogramm Amerikas vom Jahre 1929 vorgesehen hat.

Da schob er die schwarze Brille, die, wie ich jetzt erst bemerkte, auch seitlich fest schloß, in die Höhe und ich blieb — in zwei tiefe, ausgebrannte Krater, blutrote Löcher. Und schaute zusammen. Wie stark muß der Wundergläubige sein, wenn er noch solchen Wunden noch hofft. Wie gewissenlos die Wunderprediger, die seine verzweifelte Gläubigkeit ausbeuten. Wie läbhaftlos war dieses Wien, ihr Mecca, an dieser Täuschung. Jetzt verfluchten sie es wohl. Torkeln vor Müdigkeit und Enttäuschung verblassen sie mich mit ihrem Schicksal. Sie wollten wieder heimkehren ins Ruhrgebiet, nach Brasilien ...

Dr. Leopold Kern.

Der ewige Hochzeiter

Wenn man vom Saaleder Simmerl spricht, heißt es immer der ewige Hochzeiter. Alles lacht schon darüber, weil der Saaleder Simmerl nie zum Heiraten kommt. Allemal ist ihm noch etwas dazwischen gefahren, wie der Stössel ins Butterfaß, und hat die Geschichte, die schon so hübsch beisammen war, wieder auseinander gebracht.

Der Name Saaleder ist selten; aber auch recht spaßig, wie jeder zugeben wird. Man weiß nicht recht, soll man dabei an den biblischen König Saul denken und die Silbe „eder“ anhängen, oder soll man sich die gegerbte Haut von einer Sau vorstellen. Dem Simmerl seine erste Braut hat jedenfalls an die Sau gedacht. Er hätte ihr schon ganz gut gefallen, sein Hößl auch; das war nett beisammen. Aber vor dem „Saaleder“ hat sie sich doch gegraust.

Es ist seltsam zugegangen damals. Alles war schon gerichtet, die Hochzeitstafelgerichte und die Gäste auch da; bis aufs In-die-Kirche-Gehen war alles fertig. Da hat die Braut, das jüngste Dirndl vom Sterzingerbauern, plötzlich mit dem Fuß aufgestampft, und zwar just da, wie man ihr den Brautkranz hat aufsetzen wollen und geschrien:

„I mag nöt!“

Was magst nöt?“

„Den Simmerl heiraten!“

„Und warum jetzt das, Saudirndl verdammt's?“

Da hat sie losgeschnitten:

„Weil ich nit meiner Lebtage Saaleder heißen mag!“

Und dabei ist sie geblieben.

Dann ist die zweite Hochzeiterin gekommen. Auch kein unebenes Dirndl, nur schon ein bissel bei Jahren halt. Der Simmerl hat zur Vorfreude gleich bei der Werbung gefragt:

„Mirzl“, hat er gefragt, „magst eppa du auch Saaleder nit heißen, wie die Gans vom Sterzinger?“

„Warum nit,“ hat die Mirzl gemeint. Also soweit war schon richtig. Aber der Simmerl hat einen kleinen Fehler an sich gehabt. Er hat auf einem Auge ein bissel und auf dem anderen recht stark geschiel. Man hat nie sagen können, wohin er eigentlich schaut. Und einmal, auf dem Tanzboden war es, da ist seine Braut eifersüchtig geworden deswegen. Zu ihr tät er schön, hat sie behauptet, und auf die andern Dirndl hätte ers abgesehen, weil er immer so überzwerch hinüberblinzelt.

Darüber ist ein Streit entstanden. Die anderen Burischen haben sich eingemischt und den Simmerl wegen seinem queren Gedank gebrüzzelt. Eine Rauerei war bald im Gange und zuletzt hat der Simmerl seiner Mirzl eine jastige hereingehauen, daß sie sich am nächsten Tage hat ein neues Gehik machen lassen müssen (das alte war kaputt gegangen bei dem lebhaften Meinungsaustausch), und mit der Hochzeit war's auch aus.

Jetzt hat der Simmerl aber schon ganz vorsichtig sein wollen bei seiner nächsten Brautwahl. Die Leut' sollen nicht sagen, hat er gedacht, daß er kein Glück bei den Weibsläuten hätte. Was war da zu machen? Der einen war sein Vatersname nicht recht, der andern wieder hat sein schiefes Geschau nicht gepaßt — also wird's wohl am besten sein, er nimmt sich eine, die auch einen kleinen Schönheitsfehler aufzuweisen hat. Dann sind sie quitt und haben sich nichts vorzuwerfen.

Handelsleute, Hausrat, „Schmuser“, wie das Volk sie nennt, lehren genug ein auf dem Hof, die einem ledigen Bauern, von dem bekannt ist, daß er auf Brautschau ausgeht, allerhand aufdisputieren wollen. Aber was nutzt das, wenn's dann wegen einer Dummheit nicht zusammen geht. Nein, er muß sich vorsehen! Also fragt er jeden zuerst, der ihm so eine Partie vorzuschlagen versucht: „Hat sie einen Kropf? Oder ist sie wenigstens rothaarig?“ Wenn dann der Vermittler entrüstet verneint, schüttelt er gewißt den Kopf. „Dann ist sie für mich schon nig.“

Das hat sich bald herumgeredet.

Der Saaleder Simmerl, die Leut' deuten dabei auf die Stirn, „sucht eine, die einen Kropf hat und rote Haar'

Aber zum Unglück gibts viel mehr saubere Dirndl als mit Fehlern behaftete. So gehen die Jahre dahin, ohne daß der Saaleder Simmerl die rechte findet.

Endlich hört er was von einer Wittib. Sie soll einen Haufen Geld haben, die Bäuerin vom Zuntererhof in Zips, und einen Kropf obendrein.

Das ist die Rechte!

Die Rösser also angeschirrt und hingefahren, ist für den Simmerl eins. Wie er freilich dann der Zunterin gegenübersteht, wird ihm doch ein bissel dasarg unter dem Brustleder. So schiech, wie die ist, hat er sie sich nicht vorge stellt! Aber der Hof ist dafür um so schöner.

Also gibt er der Bäuerin Wort und Handschlag und sie sind im Verpruch.

„Na, das gfreut mich“, meinte die Zunterin im Verlauf des Gesprächs. „Ich hab' schon Kundshaft eingeholt und erfahren, daß der Saalederhof auch nit schlecht ist. Was aber das beste ist von dir, Simmerl, verzählen sich die Leut', daß du ein handamer, nüchterner Bursch sein tust. Was mein Erster war, der Zunterer, Gott hab' ihn selig, den Sauhaus, der hat nämlich die Wochens drei Kanon'n räuschi gliebert und auch noch mehr. So einen Weinrichlauch, wie den, möch' ich freili nimmer. Alles was recht ist.“

In der Art geht das Plauschen noch eine Weile hin und her. Weil man mit Warten nur allewei älter wird, so soll die Hochzeit so bald als möglich ange setzt werden.

Auweh, auweh! Drei Wochen sind eine kurze Zeit!, denkt der Simmerl mit Grauen.

Und recht hat er. Im Handumdrehen ist die Brautzeit vorbei und der Hochzeitstag da. Um elf Uhr vormittags soll die Sache vor sich gehen. Der Simmerl sitzt beim Ramsauer Wirt, wo auch die Hochzeitstafel bestellt ist. Zum Unglück hat der Wirt grad so einen arg guten Tropfen im Faß, einen, der auch den furchtsamsten Kampel noch Schneid macht. „Kurosch“ aber braucht der Simmerl heute für zwei. Und weil's erst um acht Uhr ist, so trinkt er sich die auch an nach Herzensus.

Wie ihn die Trauzeugen abholen, hat er schon tüchtig geladen. Sie halten seinen Kopf unter das Brunnenrohr; aber das nutzt auch nicht viel. Der Simmerl, das läßt sich einmal nicht ändern, ist sternhagelvoll. Also voraus, es muß auch so gehn! Unterwegs versuchen sie ihm klar zu machen, um was es sich handelt. Er begreift endlich, daß er Hochzeiter ist und die Zuntererwittib heiraten soll.

Die hat sich unterdessen so schön gemacht, wie es immer geht. Jetzt sitzt sie auf dem bekränzen Wagen, der sie in die Rampe bringen soll, hat ihr Tafseidenes an und was unterm Hut vorschaut zu „Wuckerln“ gedreht, was freilich die Haare, die rot sind wie das höllische Feuer selber, auch nicht schöner macht. Um den Kropf hat sie eine großmächtige silberne Bauernhalstette umgetan und vorn dran das Schloß klängt und klingelt beim Fahren, als hätt' man der ältesten Almfuh die größte Glocke umgehängt.

Vor der Kirchentür, gestützt auf die Trauzeugen, steht der Bräutigam und wartet. Und jetzt kommt auch schon der Wagen mit der Braut angefahren.

Aber was ist denn das? — Aus dem Wagen steigen ja zwei Hochzeiterinnen!

Der Simmerl macht einen torfeklenden Schritt nach vorwärts, dann schreit er: „Aus is und gar is — da tu' ich nit mit. I hab' grad' genug an ein'n solchen Reiberbesen; zwei heirat' i nit! Bestellt die Hochzeit ab!“

Einen Augenblick steht die Braut starr da. Dann hebt sie ihren Brautbuschen, der so großmächtig ist wie eine ausgewachsene Krautstauden, auf die es lang geregt hat, und schlägt ihn dem Simmerl zweimal um den Kopf.

„Di hätt' ich eh gar nit mögen, blauhaariger Affenjanker! — Du B'soffener! Da wär' ich ja schlechter dran wie mit 'm Zunterer selig!“

Schreit's, steigt wieder ein — und auf und davon geht's im Galopp. Bis der Saaleder Simmerl begriffen hat, was eigentlich vorgeht, war er schon kein Hochzeiter mehr.

Und jetzt geht er halt wieder auf Brautschau.

Kleinigkeiten werden Sensationen

Ein Besuch in der Redaktion der New York Times — Das Volk der Zeitungsverkäufer

Ein Mann kommt hastig auf einen Zeitungsstand zu, reicht einige Münzen aus der linken Hosentasche und schreit laut in den Laden hinein: „Die Morgenzeitung!“

„Noch nicht da, Sir!“ ruft der Händler zurück. Der Mann schimpft und hästet weiter.

Ich sehe auf die Uhr, es ist fünf Uhr am Nachmittag. Zu dieser Stunde pflegt man in den großen amerikanischen Städten schon die Morgenblätter zu verkaufen. Dieses kleine Intermezzo zeigte mir deutlich das amerikanische Wesen; ich weiß, der hastige Mann hatte eine volle Stunde in der langsam dahintreibenden Tramway gesessen, im nächsten Augenblick aber will er wieder im amerikanischen Tempo sein und Tage voraus leben.

Bald werden die Zeitungsjungen, einst das sagenhaft Sprungbrett der Millionärkarrieren, heute der Romantik eines romanhaften Aufstiegs beraubt, ihre Morgenblätter auf das Straßenplaster werfen, große Steine darauf legen und zu brüllen anfangen.

Man versteht sie im Anfang nicht. Sie schreien: „Mornin' peip“, man müßte das morningpipe schreiben, also Morgenpfeife; in Wirklichkeit meinen sie aber Morningpaper. Die Morgenzeitung.

Natürlich, das „paper“ ist ihnen schon zu umständlich und zu lang;

sie erfinden kurz ein neues Wort; von solchen neuen Wörtern gibt es heute bereits einige tausend, bald werden es fünfzehntausend sein, die selbst ein Engländer unmöglich verstehen kann.

Außerhalb des Times Squares, dem kurzen Stückchen, Kumpelplatz Neuyorks, wo sich hunderttausende Menschen zusammendrängen, während einige hundert Meter weiter oben und unten die Straßen sonderbar leer und einsam sind, gibt es wenig liegende Zeitungsbörsen. Das Geschäft haben ihnen die kleinen Papierhandlungen weggenommen; sie haben auf einer primitiven Kiste außerhalb des Ladens alle Zeitungen liegen; niemand beachtigt sie; zwei Cents für ein Blatt ist wenig, wer wollte zwei Cents stehlen? Man wirft das Geld hin, nimmt sich eine Zeitung und geht.

Mit einem ungeheuren organisatorischen Aufwand hat die Zeitung einen großen Teil des Geschäftslebens an sich zu reißen verstanden.

So hat die „Neuyork Times“ zum Beispiel Millionen schön gebundene Broschüren zum Verteilen gedruckt, die den Titel tragen „How to read your Morning newspaper?“ (Wie liest man seine Morgenzeitung?) Das ist sauberer Englisch, denn die „Neuyork Times“ gilt als Zeitung mit der besten Sprache und dem besten Stil. Diese Broschüre ist ein Wegweiser durch die Rubriken, erklärt an Beispielen die Titel und vielen Untertitel der Ausfälle; die Börsenrichtungen, verweist auf den Wert der Neuigkeiten, des Vergnügens. Lehrt „zwischen den Zeilen lesen“; gibt Anleitungen, um mit einem Blick Sinn und Personen des Artikels zu erfassen. Zweifellos ist die „Neuyork Times“ eine Zeitung großen Formats, mit einem Aktienkapital von zwanzig Millionen Dollars.

Interessant ist ein Besuch in der Redaktion.

Man zeigt uns zuerst die große Kartothek, in der alle Personen und alle Ereignisse nach Schlagworten geordnet sind, mit den entsprechenden Zeitungsausschnitten. Wir finden dort die herübergekommenen Zeitungsaussichten über Hindenburg, ebenso wie über einen berühmten Schweizer Flieger oder Schäfer, Bethlen und Nansen und alle Persönlichkeiten; hinzu kommen noch die Berichte der Korrespondenten.

In einer Minute kann ein Lebensbild nach amüsanten und ernsten Daten zurechtgeschrieben werden.

Die Sonntagsbeilagen der großen Zeitungen sind am Mittwoch bereits im Satz und Donnerstag zum Verschicken fertig. Die enorme Größe und das Gewicht der einzelnen Blätter sind bekannt. Bekannt ist wahrscheinlich auch die Einschlagskraft der Annoncen. Das geht soweit, daß förmliche Revolten unter den Kauflustigen entstehen, wenn irgendein großes Geschäft einen besonders billigen Verkaufstag angekündigt hat. Dann werden Schaufenster von der anstürmenden Menge zertrümmert, es gibt zahlreiche Verletzte.

Dagegen lassen die Gehälter der Redakteure (ein Wort, das es hier nicht gibt) sehr zu wünschen übrig. Ebenso sind die Honorare der freien Mitarbeiter verblüffend niedrig. Durchschnittlich ein Cent für ein Wort. Meist weniger. Natürlich gibt es Ausnahmen, deren Honorar in die Tausende von Dollars gehen. Daher erklären sich auch die Schriftstellereibetriebe: irgendein gut eingeschöpfter Autor hat ein halbes Dutzend rasch

und gut schreibender Leute angestellt, die — Statistik ist hier alles — in der Minute soundsoviel Worte schreiben, in der Woche soundsoviel und im Monat eine gewisse Summe, so daß sich dann Honorare bis zu zehntausend Dollar (für Romane oder Novellen in europäischem Sinne und Fortsetzungsserien) erzielen lassen.

Vor allem bei den bekanntesten Zeitschriften, mit Millionenauflagen, ist die Arbeit enorm.

Die Druckereien und Schreibereien befinden sich meist vierundzwanzig Stunden weit draußen „auf dem Land“ — dort sind die Löhne billiger und auch der Materialtransport kostet weniger — während die Redaktionen meist in Neuyork sitzen.

Der Wert des Inhalts ist dem Wert unserer Zeitungen und Zeitschriften nie gleichzustellen. Hier wollen die Zeitschriften gleichzeitig ein Spiegelbild des alltäglichen Lebens sein; alles das, was den Tag beherrscht, ist beliebt, daher findet man in den angelehnten Wochenschriften die ganz minderwertigen Detektivgeschichten, die Abenteuergeschichten der Unterwelt, Verbrechererzählungen, die Schilderung der amerikanischen Frau lehrt immer wieder, immer wieder, immer wieder liest man über jenes Mädchen etwas, das sich Männer holt, um sich dann die Kleider vom Leibe zu reißen, Zeter und Mord zu schreien um den verblüfften Gast zu einer großen Schadenersatzsumme oder zu einem öffentlichen Skandal zu zwingen.

Schützen Sie sich vor Finanzstrafen!

Am 18. Mai traten neue Stempelvorschriften in Kraft. Verstempeln Sie nach den alten Sätzen, so drohen Ihnen hohe Strafen. Beschaffen Sie sich rechtzeitig die

NEUAUSGABE DES STEMPELGESETZES

bearbeitet von
Steuersyndikus H. Steinhof

Sie gibt Ihnen den neuen Gesetzestext und einen alphabetischen Tarif zum raschen Auffinden des richtigen Stempels.

Preis 5 Złoty

Zu haben bei der

KATTOWITZER BUCHDRUCKEREI UND VERLAGS-SPÓŁKA AKCYJNA
und in den Filialen der „Kattowitzer Zeitung“ in
Siemianowice, Hutnicza 2, Telefon 501
Mysłowice, Pszczyńska 9, Telefon 1057
Pszczyna, Piastowska 1, Telefon 52
Rybnik, Sobieskiego 5, Telefon 1116
Król. Huta, Stawowa 10, Telefon 483



Der polnische Ozeanflieger Hausner verschollen

Der polnische Flieger Stanley Hausner, der von dem amerikanischen Flugplatz Ford Bennet aufstieg, um über den Ozean nach Europa zu fliegen. Als Endziel des „Non Stop-Fluges“ hat er sich Warschau gesetzt. Von dem Flieger fehlt seit 2 Tagen jede Nachricht.

genügt. Sie will nur den Erfolg sehen. Spät abends, gegen elf, gelangen schon alle großen Morgenzeitungen zur Ausgabe. Mit einer durchschnittlichen Auflage von einer halben Million, die sich an Sonntagen um ein Drittel erhöht.

Tausende solcher Zeitungen wirbeln durch die Straßen, werden von den Stürmen hoch hinaus über die Wolkenräder getrieben. Wochen- und monatlang reisen die Verkäufer unter der Erde von Subway zur Subwaystation. Mit den jeweils erschienenen Ausgaben von oben beliefert, räsen sie durch die zusammengefügten Waggons und schreien im Choral ihr: „Mornin' peip!“

Wenn es aber jemanden einfallen würde, zur selben Zeit am Nachmittag, gegen fünf, noch ein Morgenblatt desselben Tages zu verlangen, würde er den Verkäufer in plattes Erbauen versetzen. Denn ein Morgenblatt liest man hier nur am frühen Morgen, um so mehr, wenn man wenige Stunden später schon ein „Mornin' peip“ des nächsten Tages bekommt! A. W.

Regeln für Radfahrer

Vor allen Dingen fahre rechts und überhole links. Fahre nicht zu dicht an der Bordschwelle entlang, um uns erwartet auf den Fahrdamm tretenden Fußgängern nicht ins Gehege zu kommen.

Warne die Fußgänger schonend mit deiner Glocke. Benutze deinen Warnungsapparat nicht zum Erhören von Menschen und Tieren.

Fahre langsam, wo Kinder sich befinden. Hebe deinen Arm zur Warnung der dir folgenden Gefährte, wenn du anhalten oder von deiner Fahrtrichtung abweichen willst.

Benutze die Kraftwagengesetze nicht als Schrittmachermaschinen.

Nimm die Füße nie von den Pedalen und nie die Hände vom Lenker.

Vermeide das Gruppenfahren, auch wenn die Straße menschenleer ist.

Halte dir eine zuverlässige und hellleuchtende Laterne. Du siehst im Schein der Laterne alle Hindernisse und du wirst geschehen.

Benutze die Straße nie als Rennbahn. Eile auch im Radfahrverkehr mit Weile.

Sei eine Ehre darin, ein nützliches Mitglied der Verkehrsgeellschaft zu werden, Gegenästlichkeiten auszugleichen und den Glauben zu vernichten, der Radfahrer sei ein Störenfried im Verkehr.

Rundfunk

Kattowitz — Welle 408,7

Sonntag. 10: Gottesdienst. 12,15: Konzert. 14: Religiöser Vortrag. 14,15: Volkslieder. 16,35: Funkbriefkasten. 17,10: Konzert. 19,35: Schallplatten. 20: Geistliches Konzert. 21,10: Abendkonzert. 22,10: Tanzmusik. 22,40: Sport. 22,50: Tanzmusik.

Montag. 12,45: Schallplatten. 16,40: Plauderei in franz. Sprache. 17: Franz. Musik. 18: Vortrag. 18,20: Tanzmusik. 20: „Der Graf von Luxemburg“. 22,25: Schallplatten. 22,50: Tanzmusik.

Warschau — Welle 1411,8

Sonntag. 10: Gottesdienst. 12,15: Konzert. 14: Verschiedenes. 15,40: Jugendstunde. 16,05: Schallplatten. 17,10: Konzert. 19,15: Verschiedenes. 20: Konzert. 22,10: Sport. — Tanzmusik.

Montag. 12,45: Schallplatten. 15,30: Vorträge. 16,40: Plauderei in franz. Sprache. 17: Franz. Musik. 18,20: Tanzmusik. 19,15: Verschiedenes. 20: „Der Graf von Luxemburg“. 22,40: Sport und Tanzmusik.

Breslau Welle 325

Sonntag, den 12. Juni. 6,15: Hafenkonzert. 8,15: Schallplatten. 9,15: Verkehrsfragen. 9,45: Glockengeläut. 9,50: Evang. Morgenfeier. 10,45: Tagung des Zentralverbands. 11,30: Bach-Kantate. 12,10: Konzert. 14: Berichte. 14,10: Für den Landwirt. 14,25: Was muß der arbeitslose Rundfunkhörer wissen? 14,35: Seltame Beziehe. 15,40: Was geht in der Oper vor? 16: Der Weg zur sozialpolitischen Urteilsbildung. 16,30: Konzert. 18: Oberschl. Leichtathletikmeisterschaften. 19: Harfenkonzert. 19,30: Kramer liest aus eigenen Werken. 20,10: Wetter. — Sportresultate vom Sonntag. 20,10: Vortrag. 20,30: Picknick im Juni. 22: Abendberichte. 22,10: Paradesäfte und großer Zapfenstreich. 23: Zeit, Welt, Presse, Sport und Tanzmusik.

Montag, den 13. Juni. 6,15: Konzert. 10,10: Schulfunk. 11,30: Schloßkonzert. 13,05: Schallplatten. 15,30: Preisbericht und Das Buch des Tages. 17,45: Kulturräume der Gegenwart. 18: Historische Serenade. 19,25: Wetter. — Französisch. 19,40: Vorträge. 20,30: Konzert. 21,15: Abendberichte. 21,25: Sinfonie-Konzert. 22,15: Zeit, Wetter, Presse, Sport. 22,35: Die Arbeiter sportbewegung in den einzelnen Ländern. 22,50: Funkbriefkasten.



Von dem großen Breslauer Trachtenfest
Alt-schlesisches Paar bei der Hauptprobe des großen Trachtenfestes, das am 12. Juni im Rahmen der „Schlesischen Tage 1932“ in Breslau stattfinden wird. Die „Schlesischen Tage“, an denen in allen größeren und kleineren Orten des schönen Landes an der Ostgrenze des Reiches künstlerische und kulturelle Veranstaltungen stattfinden, sollen ein Bekenntnis zur Heimat und zum Volkstum sein.

Sie sind ein eigenartiges Volk, diese Zeitungsverkäufer. Und einmal mag es tatsächlich fabelhafte Aussichten gegeben haben; diese Jugend schafft Tag und Nacht mit der Stoßkraft ihres Willens. Sie braucht dazu keine Intelligenz. Ein Trick

Pleß und Umgebung

Bestandenes Abiturium. Bei dem am Donnerstag, den 9. d. Mts., vor der Prüfungskommission in Katowic abgehaltenen Abituriertexamen haben vom hiesigen Privatgymnasium die Prüfung bestanden: Günther Heinrich, Sohn des Försters Heinrich in Hans Heinrich Fasanerie bei Pleß, Wilhelm Pähöld, Sohn des Buchhalters Pähöld in Pleß und Helmuth Simon, Sohn der verw. Frau Buchhalter Simon in Pleß.

Wiederum Schadensfeuer. Die Serie der Schadensfeuer will kein Ende nehmen. In Groß-Weichsel brach im Wirtschaftsgebäude des Besitzers Johann Jawornicki Feuer aus, durch das das Gelände vollständig ausbrannte. — Durch Unvorsichtigkeit mit offenem Licht entstand in dem Wohnhaus des Häuslers Franz Gus in der Kolonie Wygorzelle bei Tschau Feuer. Ein Teil des Mobilars wurde ein Raub der Flammen.

Ein begreiflicher Wunsch. Von Aliwohnern des so genannten Töpfersteiges werden wir gebeten, auf den Zustand des Abiligrabens aufmerksam zu machen. Er befindet sich, wie sich jedermann überzeugen kann, in einem standeslohen Zustand, da er seit Jahr und Tag nicht mehr geräumt wurde. Dank der kühlen und nassen Witterung, die wir jetzt haben, sind die Ausdünstungen auf ein Minimum zurückgegangen, genügen aber noch, um einem die Aussage dort zu verleidern. Wie soll das aber werden, wenn wir wieder trockenes und warmes Wetter bekommen? Der Graben bedarf im Interesse der öffentlichen Gesundheit einer baldigen gründlichen Säuberung.

Vom Lipowskagebiet. Am Sonntag, den 12. d. Mts., unternimmt eine Abordnung des hiesigen Beskidenvereins eine Wanderung auf die Lipowska. Dort in dem neuen Schuhhaus treffen sich die Delegierten der Beskidenvereine Polens, um über die Geschichte ihres Verbandes zu beraten. Das Lipowskagebiet war noch vor wenigen Jahren nicht vielen Touristen bekannt. Geographisch muß man es dem Gebirgsstock des Pilsko zurechnen, dessen westliche Ausläufer die Romanka, die Lipowska, Hala-Boracza, der Suchy und Brusow bilden. Von Wengierska-Gorka kommend, wählt man vielfach den Brusow als Aufstiegberg, der aber gänzlich unbewaldet ist. Sehr beliebt geworden und auch den Plesser Beskiden nicht mehr fremd ist der Aufstieg über den Suchy. Auf ihm findet man geschlossene Buchenbestände. Die Weiterwanderung nach der Hala Boracza hat ihren Reiz in den auf dem Kamme im geschlossenen Wald eingebetteten kleinen Wiesen. Dieser Weg ist unmarkiert und darum nur mit Ortskundigen anzuraten. Der übliche Touristenweg auf die Hala Boracza führt einerseits von Milowka (markiert) aus, andererseits von Rayca aus (markiert) durch das Nikolinethal. Bei klarer Sicht — das Pilskogebiet ist für tückisches Wetter bekannt — ist die Tatra greifbar nahe. Recht inposant nimmt sich der Pilsko mit seinen grünen Latschenhalden aus. Die Lipowska verpricht ein Zukunftsgebiet für den Wintersport zu werden. Das Verdienst des Beskidenvereins, in diesem Gebiet der Touristik und dem Wintersport in schwerer Zeit einen Rückpunkt geschaffen zu haben, kann nicht hoch genug eingestuft werden. Unsere Plesser Wandergruppe wird sich am Sonntag davon überzeugen können, daß ihre Vereinsbeiträge nicht徒los ausgegeben werden.

Schulausflug. Die Volksschulklassen der hiesigen Deutschen Privatschule veranstalteten am Mittwoch, den 13. d. Mts., einen Ausflug nach der „Alten Fasanerie“.

Evangelischer Frauenverein Pleß. Der Evangelische Frauenverein hielt am Donnerstag, den 9. d. Mts., im Kino eine besuchte Mitgliederversammlung ab. Pfarrvikar Michaelowski hielt einen interessanten Vortrag über Gustav Adolph. — Der Evangelische Kirchenchor veranstaltete am Sonntag, den 12. d. Mts., für seine Mitglieder und deren Angehörige einen Ausflug in die Beskiden.

Monatsversammlung des katholischen Gesellenvereins Pleß. Die am Mittwoch, den 8. d. Mts., abgehaltene Monatsversammlung des Gesellenvereins befaßte sich mit der Tageseinteilung und dem Programm der am 19. d. Mts., stattfindenden Tagung des Verbandes der Gesellenvereine des Teschener Bezirks in Pleß. Ferner wurde aus der Versammlung heraus der Wunsch nach einem gemeinsamen Ausflug in die Umgebung von Pleß geäußert. Diese Anregung fand allgemeine Zustimmung. Tag und Ort dieses Ausfluges werden noch festgelegt werden.

Emanuelsseggen. (Ein Kind überfahren.) Das fünfjährige Kind der Eheleute Rosmus wurde von einer Droschke überfahren und schwer verletzt. An seinem Aufkommen wird gezwifelt.

Mizerowice. (Besuch) bei einem Schul- (Leiter). Unbekannte Täter drangen in die Wohnung des Schulleiters Georg Kotucz ein und stahlen dort Herrengarderobe, 1 Koffer, 1 Damentäschchen, sowie 1 Damenuhr. Der Gesamtschaden wird auf 400 Zloty beziffert. Die Einbrecher drangen zunächst in den Kellerraum ein und gelangten durch die Hauseinfahrt in das Innere der Wohnung.

Gozalkowicz. (Seinen Arbeitgeber bestohlen.) Der 18jährige Knecht Józef G. aus Michałowic Zahl zum Schaden seines Arbeitgebers, des Landwirts Jan Gozalkowicz, eine Summe von 430 Zloty. Der Knecht aus Gozalkowicz ist flüchtig.

Gottesdienstordnung:

Katholische Pfarrkirche Pleß.

Sonntag, den 12. Juni.

8 Uhr: Stille hl. Messe.

7½ Uhr: polnisches Amt mit Segen und polnische Predigt.

9 Uhr: deutsche Predigt und Amt mit Segen für die Brautleute, Kästert und Niemiek.

10½ Uhr: polnische Predigt und Amt mit Segen.

Evangelische Gemeinde Pleß.

Sonntag, den 12. Juni.

7½ Uhr: polnischer Gottesdienst.

8:45 Uhr: Kindergottesdienst und Choralgesangsstunde.

10 Uhr: deutscher Hauptgottesdienst.

Dienstag, den 14. Juni.

7½ Uhr: Schulgottesdienst.

Berantwortlicher Redakteur: Reinhard Mai in Katowic. **Druck und Verlag:** „Vita“, nakład drukarski, Sp. z ogr. odp. Katowice, Kościuszki 29.

Gollen die Krammärkte wieder eingeführt werden?

Die in einem „Wirtschaftsverband“ zusammengeschlossenen Organisationen der hiesigen Kaufleute und Gewerbetreibenden haben beschlossen, in einer Umfrage an ihre Mitglieder die Frage der Wiedereinführung der Krammärkte aufzurollen. Sollte sich die Mehrzahl der Befragten für die Wiedereinführung aussprechen, so will man diese bei den zuständigen Stellen beantragen.

Ob die vor zwei Jahren sang- und klänglos verschwundenen Krammärkte für das Erwerbsleben der Stadt einen Verlust ergeben haben, ist eine Frage, die noch nie einheitlich beantwortet wurde. Fest steht, daß der Kaufmannsstand vor allem der Textilhandel, die Schuhwarenbranche u. a. die Abschaffung wünschten und betrieben, mit der sehr einleuchtenden Begründung, daß die von auswärtigen Händlern auf den Markt gebrachten Waren minderwertiger Qualität seien, daß der einheimische Handel auf Kosten des auswärtigen geschädigt wird, daß ferner dem Steueräcksel der Stadt durch den auswärtigen Handel keine Beträge zufliessen usw. Alle diese Argumente waren stichhaltig genug, um in der Stadtverordnetenversammlung den Beschluss, die Krammärkte abzuschaffen, durchzubringen und auch der Magistrat hat sich dem Beschluss ohne Widerstreben angegeschlossen.

Wenn sich gegenwärtig nun wieder eine Strömung für die Wiedereinführung der Krammärkte geltend macht, so wird man die Initiative dazu weniger in den Kreisen der Kaufmannschaft, als in denjenigen Interessentreihen suchen müssen, die an diesem Saison- oder Durchgangsgeschäft interessiert sind. Ob diese Kreise aber so schwer wiegen, einen einmal gefassten Beschluss zurückzurevidieren, nachdem man sich jetzt auch an die Abschaffung bereits gewöhnt hat, soll die jetzt beschlossene Umfrage erweisen.

Aus der Wojewodschaft Schlesien

Außerordentliche Schlichtungsausschüsse

Die Regierung bereitet eine Verordnung vor, die sich auf die Schlichtung der Streitigkeiten aus dem Arbeitsverhältnis bezieht. Die Verordnung bezieht sich nicht auf alle Industriezweige, sondern auf die wichtigsten, an welchen der Staat und die Allgemeinheit interessiert sind. Die Kohlenindustrie fällt auch darunter. Das neue Dekret besagt, daß die Schlichtungsausschüsse sich paritätisch aus Arbeitendelegierten, den Unternehmervertretern und Vertretern von drei Ministerien, Handel, Justiz und Arbeit, zusammensetzen werden. Die Verhandlungen müssen in Anwesenheit aller dieser drei Gruppen geführt werden, gleichgültig, ob die betreffenden Gruppen ihre Vertreter delegieren oder nicht. Der Schiedsspruch ist für beide Teile bindend. Die außerordentlichen Schlichtungsausschüsse werden sofort nach Ausbruch einer Streitigkeit einberufen und nach der Schlichtung lösen sie sich auf.

950 Arbeiter auf der Myslowitzgrube gekündigt

Die Verwaltung der Myslowitzgrube hat 950 Arbeitern die Kündigung zugestellt und diese Kündigung damit begründet, daß sie genötigt ist, einige Abteilungen stillzulegen. Der Grund ist jedoch ein anderer. Der Demobilmachungskommissar hat vor einigen Wochen den Antrag der Verwaltung auf Abbau von 250 Arbeitern als unbegründet zurückgewiesen. Daraufhin hat die Verwaltung den Gustavschacht eingestellt. Gleich darauf war die Rede darüber, daß 1000 Arbeiter zur Entlassung gelangen. Dieser Plan wird jetzt verwirklicht, denn 950 Arbeitern wurde die Kündigung zugestellt. Der Betriebsrat wandte sich sofort an den Demobilmachungskommissar und ersuchte um Intervention.

Die Arbeiterreduktion in der Uihemannhütte vor dem Demobilmachungskommissar

Gestern hat die angekündigte Konferenz beim Demobilmachungskommissar über die Reduktion von 840 Arbeitern stattgefunden. Die Verwaltung begründete den Antrag damit, daß keine Bestellungen eilaufen und auf dem Markt für Zinkprodukte, ein völliger Stillstand eingetreten ist. Die Verwaltung ist daher gezwungen, 16 Schmelzöfen stillzulegen und dadurch werden 720 Arbeiter überflüssig. Durch Entscheidung des Demobilmachungskommissars befinden sich 120 Arbeiter auf Turnusurlaub und die Verwaltung will diese Arbeiter nicht mehr anlegen, so daß 840 Arbeiter zur Entlassung gelangen. Die Arbeitervertreter lehnten entschieden die Arbeiterreduktion ab. Nach Anhörung beider Teile, erklärte der Demobilmachungskommissar, daß er später seine Entscheidung fallen wird, denn er will zuerst die Sache an Ort und Stelle überprüfen.

Um die sowjetrussischen Bestellungen herum

In Berlin werden Verhandlungen wegen sowjetrussischen Bestellungen für die hiesige Schwerindustrie geführt. Es handelt sich um Aufträge in Höhe von 40 Millionen Zl., die sich auf die einzelnen Hütten, besonders die neue Interessengemeinschaft verteilen sollen. Wegen diesen Verhandlungen hat der Demobilmachungskommissar die Stilllegung der Falbawhütte, einstweilen verschoben. Wohl werden die Aufträge von der Schwerindustrie entgegengenommen, die Schwierigkeiten bestehen jedoch in ihrer Finanzierung. Polnische Banken können die Finanzierung der Aufträge nicht durchführen, weil sie kein Geld haben. Das können die deutschen Banken machen, aber sie verlangen von der polnischen Regierung eine Garantie und deshalb nehmen die Verhandlungen einen recht schleppenden Gang. In den nächsten Tagen soll jedoch die Entscheidung fallen und man hofft allgemein, daß die Aufträge erteilt werden.

Arbeiterreduktion in der Rybniker Maschinenfabrik

In gestrigen Konferenz beschloß sich der Demobilmachungskommissar mit der Arbeiterreduktion in der Rybniker Maschinenfabrik, 35 Arbeiter sollen dort abgebaut werden, nachdem die Verwaltung nicht in der Lage ist, diese Arbeiter zu beschäftigen. Dieser Abbau soll vorübergehend sein, weil die Verwaltung der Ansicht ist, daß die Zeit nicht mehr fern ist, daß die Maschinenfabrik demnächst voll im Betrieb bleibt. Der Demobilmachungskommissar hat die Reduktion der Arbeiter genehmigt.

Fast durchgängig wird behauptet, daß die Jahrmarkte sich überlebt haben, daß sie nicht mehr zeitgemäß sind usw. Das stimmt, wenn wir, auf dem Wege des Fortschrittes weitergegangen, wenn das moderne Verkehrswesen so in der Blüte stand, daß Händler und Käufer so unmittelbar in Berührung kommen, daß der Markt in einer entwickelten Volkswirtschaft dann eben seine Berechtigung nicht hat. Nun scheint es aber so, daß wir wieder in diese rücksländische Tendenz versetzen sollen, daß die Qualität auf Kosten des Schunds, der sich auf dem Jahrmarkt ein Stelldeichne gibt, dominieren soll und darum wäre die Wiedereinführung des Jahrmarktes zweckmäßig. Vom Standpunkt des Theoretikers wäre so eine Folgerung schlüssig. Nun aber ist vorzusehen, daß das Wunschkabinett des besseren Geschäfts eine Tata Morgania sein und bleiben wird, denn das Zeitüber ist nicht das, daß der Käufer zu wenig Gelegenheit hat zu kaufen, sondern daß er nicht die Möglichkeit zu kaufen hat. Da ist es nicht einzusehen, was die Wiedereinführung des Jahrmarktes daran verbessern soll. Seine Nachteile, die schon angeführt wurden, wie das Zeihalten von Waren schlechter Qualität, keinen Gewinn für den Stadtkäfle u. a. werden bleiben, während das Geschäft, das sich durch den Zugang ergeben soll, den vor allen die Gaswirtschaft erhoffen, ausbleiben wird. Hierbei sind ja die Wochenmärkte schon Schulbeispiele.

Das letzte Wort, das der Magistrat und die Stadtverordnetenversammlung zu sprechen haben, wird auch nicht so schnell gesprochen werden, da beide Körperschaften sich wohl nicht so schnell in einer Frage revisionsfreudig zeigen werden, in der sie vor Jahr und Tag den Allgemeininteressen zu dienen glaubten.

Die Königshütte vor dem

Demobilmachungskommissar

Gestern sollte der Demobilmachungskommissar über eine Arbeiterreduktion von 480 Arbeitern in der Königshütte entscheiden. Eine Entscheidung ist nicht getroffen worden und der Demobilmachungskommissar erklärte, daß er seine Entscheidung erst am 15. d. Mts. bekanntgeben werde.

Kattowitz und Umgebung

Wie schnell man auf die Anklagebank kommt!

Wegen Wohnungsschiebung bzw. Wucher stand die Julie R. aus Kattowitz vor dem Kattowitzer Gericht. Es wurde ihr zur Last gelegt, daß sie ihre Wohnung für die Summe von 500 Zloty verlaufen wollte. Die Angeklagte bekannte sich zu keiner Schuld und führte aus, die 500 Zloty lediglich als Kaufpreis für die, in der Wohnung befindlichen Möbelstücke gefordert zu haben. Eine Zeugin erklärte, daß sie die Angeklagte bei einer Gelegenheit zu ihr äußerte, daß sie die Summe von 500 Zloty abgeben wollte. Das Gericht stellte sich trotz dem Antritt des Angeklagtenvertreters zwecks Bestrafung, auf den Standpunkt, daß die Frau sich nicht schuldig gemacht hat. Es sei nicht von der Hand zu weisen, daß sie bei den Vorverhandlungen tatsächlich lediglich die 500 Zloty als Kaufpreis für die Wohnung erledigt habe. Die Angeklagte wurde mit einer Verwarnung freigesprochen.

Auf der Straße bewußtlos zusammengebrochen. Auf der ul. Mlynska in Kattowitz brach plötzlich der 65jährige Julius Wesolek aus Kattowitz, infolge Schwächeanfall, bewußtlos zusammen. Der Verunglückte wurde, mittels Auto der Rettungsbereitschaft, nach dem städtischen Spital geschafft.

Zawodzie. (Einbruch in eine Autogarage.) In die Autogarage Sigiel in Zawodzie, auf der ulica Padewskiego wurde ein Einbruch verübt. Dort wurde ein Gunnirad für ein Halblastauto, im Werte von 1200 Zloty, gestohlen.

Königshütte und Umgebung

Großer Zigarettendiebstahl. Im Laden des Kaufmanns Slupa, an der ulica Welnosci, erhielten ein Unbekannter, gekleidet als Vertreter eines Sportclubs aus und verlangte eine gute Zigarettenmarke. Während die Verkäuferin dabei war, in den Regalen zu suchen, versteckte der Tiefdrach unter seinen Kleidern 1000 Zigaretten „Dames“ und „Kanti“, im Werte von 150 Zloty und verschwand unerkannt.

Bon einem Motorrad überschritten. Der Motorradfahrer Jakob Drosdow aus Bismarckhütte, verschuldet in angehöerten Zustände, an der ulica Hajduka, einen Verkehrsunfall. Eine gewisse Elisabeth Kurt, von der ulica Welnosci 86, wurde von ihm überschritten und mußte in ärztliche Behandlung gebracht werden.

Ein arger Herrenfall. Einen nicht alltäglichen Fall brachte eine gewisse Anna Moneta aus Bendzin bei der Polizei zur Anzeige. Zuerst meldete sie, daß sie auf dem Wege vom Chorzower Bahnhof einem fremden Mann ihre beiden Pakete anvertraut hatte und dieser damit verschwunden ist. Der Polizei kam die Angelegenheit nicht ganz glaubwürdig vor und sie nahm die Anzeigende in einen strengen Verhör. Hierbei gestand sie ein, daß sie ein Menschenmuggler aus Siemianowice ohne Paß nach Beuthen bringen wollte und ließ sich dafür 20 Zloty bezahlen. Der Mann brachte sie nun an die Grenze, wo sich auch ein zweiter Komplize aufgehalten hat, der alles weitere verlassen sollte. Während sich nun der Siemianowitzer auf den Rückweg begab, nahm der andere Mann die beiden Koffer und führte die M. auf einem finsternen Feldweg weiter, wo er plötzlich mit den Koffern verschwand. Der Inhalt hatte nach ihren Angaben einen Wert von 500 Zloty. Da ferner festgestellt wurde, daß die M. schon einmal auf diese Weise vier Tage lang in Deutschland verbracht, wird sie selbst um eine Strafe nicht herumkommen.

Verhaftete Einbrecher. Vor einigen Wochen drangen Unbekannte in das Warenlager der Kaufmannsfrau Partyka, an der ulica Ogrodowa ein und entwendeten verschiedene Waren im Werte von 500 Zloty. Der Polizei gelang es nun die Täter ausfindig zu machen und zu verhaften. Die Täter sind ein gewisser Andreas K., Hermann G. und Hermann T. alle aus Königshütte. Die weitere Untersuchung hat ergeben, daß dieses Kleebatt auch 15 andere Einbrüche auf dem Kerbholz hat. In der Haupstadt wurden Kellerseinbrüche ausgeführt. Unter der Wucht des Beweismaterials legten die Verhafteten ein umfassendes Geständnis ab, wollen aber die Einbrüche aus großer Not begangen haben.

Siemianowiz und Umgebung

Jeden zweiten Tag ein Freitod. Die Verzweiflungstaten in unserem Orte mehren sich in erschreckender Weise. Gestern früh gegen 8 Uhr schoß sich der auf der ul. Floriana wohnhafte polnische Schullehrer Szig eine Kugel in die Brust. Der Schwerverletzte wurde mittels Krankenauto ins Spital geschafft. Sein Zustand ist hoffnungslos. Schikanen seitens des Borgelehrten sollen den Anlaß zu dieser Tat gegeben haben. Wie verlautet, soll der Lebensmüde noch gestern abend gestorben sein.

Schachspiel mit blutigem Ausgang. Im Hause Naglostraße Nr. 8 spielten zwei junge Leute auf dem Treppenstiegenkettenschach. Jede Partie sollte 50 Groschen kosten. Zum Schluß zählten dem einen Spieler D. 50 Groschen. Darüber gerieten die beiden in einen Streit. Im Verlaufe des Handgemenges stieß D. den Gegenspieler K. mit dem Kopfe in die Fensterscheibe, wobei dieser ernste Schnittwunden am Kopf davontrug. Der Verletzte lief darauf in den Stall und holte eine Axt, mit welcher er in die Wohnung des D. einzudringen versuchte. Nur die herbeigerufene Polizei konnte ein noch größeres Unglück verhindern.

Schwientochlowiz und Umgebung

7 jähriges Mädchen von Straßenbahn angefahren und verletzt. Ein schwerer Verkehrsunfall ereignete sich auf der ul. Bytomka in Schwientochlowiz. Dort wurde die 7jährige Helene Koziol aus Schwientochlowiz von einer Straßenbahn angefahren und sehr schwer verletzt. Dem Kind wurde das rechte Bein abgeschossen. Es erfolgte die Einlieferung in das Spital. Weitere Untersuchungen sind im Gange, um die Schuldfrage festzustellen.

Wohnungseinbruch. Der Franz Słosarek aus Schwientochlowiz machte der Polizei darüber Mitteilung, daß in seine Wohnung ein Einbruch verübt wurde. Die Einbrecher stahlen ein Zelt für einen Verkaufstand, sowie ein frisches Fell. Der Gesamtschaden wird auf 318 Zloty beziffert.

600 Meter Telephondraht gestohlen. In der Nacht zum 8. d. Mts. wurden auf der Eisenbahnstrecke zwischen Chorzow und Groß-Dombrowka, 600 Meter Leitungsdrähte, im Werte von rund 150 Zloty, gestohlen. Vor Anbau wird polizeilicherseits gewarnt.

Nächtlicher Einbruch in eine Restaurierung. In der Nacht zum 7. d. Mts. wurde in die Restaurierung des Gastwirts Józef Brajcz in Schwientochlowiz ein Einbruch verübt. Die Täter drangen zunächst in die Hosanlage und gelangten durch das Abortfenster in das Innere. Gestohlene wurden dort u. a. aus einer Geldkassette 8 Zloty, 2 Herrenuhren, 1 Kette mit Zigarren sowie mehrere Flaschen Alkohol. Der Gesamtschaden wird auf rund 300 Zl. beziffert. Vor Anbau der gestohlenen Uhren wird polizeilicherseits gewarnt.

Antonienhütte. (Ueberfall auf einen Hauseierer.) Ein jüdischer Händler, welcher einen Ballen Anzugstoffe mit sich trug, ging von Haus zu Haus, um seine Ware zu verkaufen. Zwei arbeitslose Burischen fachten den Plan, in den Besitz dieses Stoffes zu kommen. An einer entlegenen Stelle überfielen sie den Stoffhändler und raubten ihm den Ballen Anzugstoffe. Nach der Tat flüchteten sie in die nahegelegenen Felder. Sie wurden aber von Straßenpassanten erkannt. Am folgenden Tage wurden die Täter von der Polizei festgenommen und in Polizeigewahrsam gebracht.

Bielschowitz. (Tödlicher Verkehrsunfall.) Ein folgenschwerer Verkehrsunfall ereignete sich auf der ul. Glewna in Bielschowitz. Dort wurde von dem Personalauto Sl. 1288 die 4jährige Helene Strzozow aus Bielschowitz angefahren und sehr schwer verletzt. Es erfolgte die Einlieferung in das Spital, wo das Kind inzwischen den schweren Verlebungen erlegen ist. Die Eltern des Mädchens sollen die Schuld an dem Verkehrsunfall tragen, welche das Kind ohne genügende Beaufsichtigung auf die Straße gehen ließen.

Bielschowitz. (Einbruch in ein Geschäft.) In das Geschäft des Kaufmanns Steinitz in Bielschowitz wurde eingeschoben. Durch das Schaufenster drangen die Einbrecher in den Laden ein, stahlen viel Seidenstoffe und andere Artikel. Sie entkamen unerkannt. Der Schaden soll sehr beträchtlich sein. Der geschädigte Kaufmann schöpfte Verdacht und erstattete Anzeige. Die Polizei nahm bei einer Witwe Sosna eine Haussuchung vor.

Schwere Straßenbahnhafatastrophe in Bismarckhütte

27 Personen verletzt, darunter 5 schwer

Vorgestern um 1/4 Uhr nachm. ereignete sich in Bismarckhütte ein schwerer Zusammenstoß eines elektrischen Motorwagens mit einem Anhängewagen. Beide Straßenbahnen waren mit Passagieren dicht besetzt. Der Motorwagen kam in voller Fahr von der Richtung Schwientochlowiz und fuhr mit voller Wucht in den vor dem Bismarckhütter Bahnhof wartenden Anhänger, der die Fahrt Richtung Katowic-Sosnowitz nehmen sollte. Der Zusammenstoß kam so rasch und war so mächtig, daß eine große Staub- und Rauchwolke aufstieg, und

man hörte das Schreien der verletzten Passagiere.

Beide Wagen trugen starke Beschädigungen davon und die Glasscherben flogen wie eine Staubwolke herum, die den Passagieren arge Verlebungen beibrachten. Durch den Aufprall haben außerdem die Passagiere Quetschungen erlitten, weil die Sitze aufeinander stießen.

Der Passagiere bemächtigte sich eine

wilde Panik,

die das Chaos nur noch steigerte. Die Verwundeten schrien, Frauen weinten und schrien, und die Männer fluchten. Alles drängte zu den Ausgängen. Fast alle Passagiere bluteten stark, und man sah bei den meisten arge Schnittwunden im Gesicht und an den Händen.

suchung vor. Es wurde aber nichts vorgefunden. Daraufhin unternahm die Polizei bei einem ihrer Bekannten, die in Ruda wohnhaft ist, eine Haussuchung. Von den jetzt gestohlenen Sachen wurde nichts vorgefunden, aber zur größten Überraschung aller, kam ein Persianerteppich im Werte von 1000 Zl. zum Vorschein, welcher demselben Kaufmann vor circa 3 Jahren gekauft wurde. Der Teppich wurde beschlagnahmt. Der Dieb wurde festgenommen.

Rybnik und Umgebung

Selbstmord aus Lebensüberdruck.

Von Arbeitern wurde aus der Lehmsiederei der Kopalnia „Frydryk“, in der Ortschaft Gorzyce, eine Frauentliche herausgefischt. Es handelt sich um die 15jährige Salomie Rybarszki aus der Ortschaft Polomi. Das Mädchen war als Dienstmädchen bei dem Landwirt Polnik in der gleichen Ortschaft beschäftigt. Kurz vor der Tat besuchte sie ihren Vater. Nach den Feststellungen soll das Mädchen die unglückliche Tat aus Lebensüberdruck verübt haben.

2 Arbeiter von einem 1 1/2 Meter hohen Gerüst abgestürzt. Während der Ausführung von Bauarbeiten an einem Hause in Rybnik, brach plötzlich ein Baugerüst. Zwei am Gerüst stehende Maurer, und zwar der Ludwig Morgala und Wilhelm Szczecina, stürzten in den 1 1/2 Meter tiefen Keller. Beide Arbeiter erlitten leichte Verlebungen. Nach Anlegung von Notverbänden wurden die Verletzten nach der Wohnung gebracht.

Ein „netter“ Schwager. Der hier wohnhafte J. Smierniski stahl seinem Schwager einen Brillantenring im Werte von 1500 Zloty. Beim Versuch, den Ring in Katowic zu verkaufen, wurde er von der Polizei verhaftet.

(X) **Der rote Hahn.** In Rybnik entstand auf der Loslauer Straße in einem großen Schuppen, einem gewissen Georg Wittel gehörig, ein Brand, der zum Glück rechtzeitig bemerkt und gelöscht werden konnte. Den Brand verursachte ein Knecht des Geschädigten, der spät abends betrunken heimkam und sich mit einer Zigarette zum Schlafen niederlegte. — In Ober-Jastrzembr brachte es auf dem Anwesen des Landwirts Ludwig Wojszyna. Das Feuer entstand auf dem Boden des Wohnhauses und vernichtete zunächst den Dachstuhl, worauf es sich auf die an das Haus angebaute Scheune übertrug, die vollkommen in Flammen standen. Der entstandene Schaden beträgt 8000 Zloty. Das Unwesen war verschärft. Der dritte Brand war in Krojischowitz zu verzeichnen, woselbst das Feuer in den Stallungen des Landwirts Ludwik Wojszyna entstand.

Im Bahnhofsgebäude befand sich glücklicherweise die Hilfsstelle des Roten Kreuz, die den Verwundeten die erste Hilfe leistete. Der Arzt Dr. Wilczek hatte die Hände voll zu tun. Den Schwerverletzten wurde Notverbände angelegt und sie wurden nach dem Hüttenlazarett Bismarckhütte gebracht. Die leichtverwundeten kauften sich nach Anlegung eines Notverbandes in ihre Wohnungen begeben. Es wurden 5 Schwerverletzte in das Krankenhaus geschafft und 27 leichtverletzte verbunden.

Die Zahl der Verwundeten dürfte noch größer sein, denn die leichter Verletzten nahmen nicht alle die ärztliche Hilfe in Anspruch. Nach dem Zusammenstoß sammelte sich eine große Menschenmenge an der Unglücksstelle, die durch eine Polizeikette abgesperrt wurde. Die Polizei ging gegen die Neugierigen rigoros vor. Zwei Stunden nach dem Unglücksfall erschien eine Gerichtskommission, die sofort eine Untersuchung einleitete. Die Augenzeugen der Katastrophe sagten aus, daß die Schuld lediglich den Motorfahrer trifft, der auch von der Stelle verhaftet wurde. Es ist das ein gewisser Brudet, der seit 1925 bei der Straßenbahngesellschaft angestellt ist. Der Sicherheitschef, Abteilungsleiter Rydzowski, war auch zur Stelle, der die Verhaftung des Motorfahrers angeordnet hat. Unter den Schwerverletzten befindet sich einer, der bei dem Zusammenstoß das Augenlicht eingebüßt hat.

gen des Landwirts Odrostek entstand. Die Hauseinwohner kauften das Feuer löschen. Ein Pferd trug erhebliche Brandbeschädigungen davon. — In Michanna bei Loslau entstand dieser Tage auf dem Boden eines dem Mühlensitzer Alois Chorowksi gehörigen Wohnhauses ein Brand, der zunächst den gesamten Dachstuhl vernichtete, worauf er sich auf eine benachbarte, ebenfalls Chorowski gehörige Wassermühle übertrug, die vollständig niedergebrannte. Der entstandene Schaden beträgt 25 000 Zloty. — Der letzte Brand endlich ereignete sich in Golkowiz, woselbst die Wirtschaftsgebäude des Landwirts Franz Surma vollständig in Flammen ausgingen. Es entstand ein Schaden von 1500 Zloty.

(X) An der „grünen“ Grenze bei Brzezie wurde kurzlich ein gewisser Paul Wesołowski aus Niewiadom abgefaßt, als er den Versuch unternahm, ohne Ausweispapiere über die Grenze zu kommen. Er wurde beim Rybniker Gericht zur Anzeige gebracht.

Wielepole. (Ein alter Gaunertrick.) In der Wohnung des Józef Bober in Wielepole erschien ein junger Mann, welcher unter Vorstellung falscher Tatsachen einen grauen Anzug, einen grauen Hut und ein Paar schwarze Lackstöcke erischwindelte. Er gab an, daß ihn der Sohn der Familie Bober, welcher z. Bt., im Gefängnis sitzt, mit diesem Auftrag beauftragt habe. Dem Unbekannten wurde Gläuben geschenkt und diesem die Sachen ausgehändigt. Inzwischen gelang es einen jungen Mann zu ermitteln, welcher als mutmaßlicher Täter in Frage kommt.

Bielitz und Umgebung

Einbruchsdiebstahl. In der Nacht zum Mittwoch, den 8. d. Mts., drangen unbekannte Täter in die Fabrik des Kristsche und Wolf, Stadtgrenze ein. Mittelst einer Leiter drangen sie in einen im ersten Stockwerk gelegenen Fabrikssaal, wo sie Stoffe im Werte von 800 Zloty stahlen. Die Einbrecher konnten mit ihrer Beute ungehindert verschwinden. — Am Dienstag, den 7. d. Mts., drangen bei hellem Tage in der 2. Nachmittagsstunde unbekannte Täter in die Wohnung des Wladyslaw Mucha in Biela, Lipnikerstr. 6, ein, erbrachen die verschlossene Tür und stahlen aus der Wohnung einen blauen Anzug, einen schwarzen Wintermantel, eine goldene Doppelmanteluhr mit goldenen Ketten, im Gesamtwerte von 1300 Zloty. — In der Nacht zum Mittwoch, den 8. d. Mts., verübten bisher unbekannte Täter beim Mühlensitzer Michael Jurasz, in Lipnik Nr. 238, einen Einbruch, wobei sie verschiedene Werkzeuge und sechs Treibriemen im Werte von 500 Zloty stahlen.

Praktische Damen- und Kindermoden

Frauenkleid
Deutsche Modenzeitung
Der Bazar
Die Elegante Mode
Frauenspiegel
Mode und Heim
Fürs Haus

Anzeiger für den Kreis Pleß

Märchenbücher
Bilderbücher
Malbücher
Knaben- und
Mädchenbücher

Reichhaltige Auswahl
Billigste Preise

Anzeiger für den Kreis Pleß

DRUCKSACHEN

FUR INDUSTRIE, GEWERBE, HANDEL, VEREINE, PRIVATE
BUCHER, BROSHÜREN, ZEITSCHRIFTEN, KUNSTBLÄTTER,
PLAKATE, PROSPEKTE, WERBEDRUCKE, FLUGSCHRIFTEN,
WERTPAPIERE, KALENDER, DIPLOME, KARTEN, KUVERTS,
ZIRKULARE, BRIEFBOGEN, RECHNUNGEN, PREISLISTEN,
FORMULAR, PROGRAMME, STATUTEN, ETIKETTEN USW.
MAN VERLANGE DRUCKMUSTER U. VERTRÉTERBESUCH

VITA NAKŁAD DRUKARSKI

SP. Z.O.O. - KATOWICE, KOŚCIUSZKI 29 - TELEFON 2097

Den Deutschen Rundfunk

können Sie bei uns
abonnieren u. auch
einzelne kaufen

unentbehrlich für Radiohörer

Anzeiger für den Kreis Pleß

Der neue

Sommerfahrplan

ist zu haben im

Anzeiger für den Kreis Pleß

Modellier-Bogen

Krippen, Häuser
Burgen, Festungen
Mühlen, Bahnhöfe
stets zu haben im
Anzeiger für den Kreis Pleß

PHOTO ECKEN

die beste und lauberste
Festigungsart für Photos u.
Postkarten in Alben u. dergl.
Extra starke Gummirung
Anzeiger für den Kreis Pleß

Unserer verehrten Kund-
schaft empfehlen wir die

NEUESTEN

GESELLSCHAFTSSPIELE

FÜR KINDER

Flieger-Wettsfahrt, Gänsespiel
Motorrad- und Hunderennen
Neuestes Operntheater, Fußball

ANZEIGER FÜR DEN KREIS PLEß